



Actualités OFS

14 Santé

Neuchâtel, Novembre 2009

Statistique des institutions médico-sociales 2008 – Tableaux standard

Impressum

Editeur: Office fédéral de la statistique (OFS)

Complément d'information: Anthony Francis, OFS, tél. 032 713 61 94, e-mail: gesundheit@bfs.admin.ch

Diffusion: Par le portail Statistique suisse – Thème Santé: www.health-stat.admin.ch → Survol → Publications

Numéro de publication: 532-0909-05

Prix: Téléchargement gratuit

Série: Actualités OFS

Domaine: 14 Santé

Langue du texte original: Français

Traduction: Services linguistiques de l'OFS

Graphisme/Layout: OFS

Copyright: OFS, Neuchâtel 2009

La reproduction est autorisée, sauf à des fins commerciales,
si la source est mentionnée.

ÉTABLISSEMENTS POUR PERSONNES ÂGÉES

0 TAUX DE PARTICIPATION

0-A Taux de participation des établissements, 2008

1 NOMBRE D'ÉTABLISSEMENTS

1-A Nombre d'établissements, selon le statut juridico-économique, par canton de l'établissement, 2008

2 PLACES D'HÉBERGEMENT

2-A Places d'hébergement en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

3 JOURNÉES D'HÉBERGEMENT

3-A Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne de séjour/nombre moyen de prises en charge en jours, par canton de l'établissement, 2008

4 JOURNÉES PAR NIVEAU DE SOINS

4-A Nombre de journées par niveau de soins dans les homes médicalisés, par canton de l'établissement, 2008

5 PERSONNEL

5-A Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type d'établissement et canton, 2008

6 PERSONNEL PAR COMPTE SALAIRE

6-A Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

7 PERSONNEL PAR FORMATION

7-A Nombre d'employés selon le type de formation, par canton de l'établissement, 2008

8 NOMBRE DE CLIENTS

8-A Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

9 ÂGE ET SEXE DES CLIENTS

9-A Clients hébergés en long et court séjour, selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

11 PROVENANCE ET DESTINATION DES CLIENTS

11-A Provenance et destination des clients hébergés en long et court séjour, entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

12 FLUX DES CLIENTS

12-A Flux des clients entre cantons : nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes âgées, 2008

13 COÛTS D'EXPLOITATION

13-A Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

ÉTABLISSEMENTS POUR PERSONNES HANDICAPÉES, DÉPENDANTES, OU PRÉSENTANT DES TROUBLES PSYCHOSOCIAUX

0 TAUX DE PARTICIPATION

0-B Taux de participation des établissements, 2008

1 NOMBRE D'ÉTABLISSEMENTS

1-B Nombre d'établissements, selon le statut juridico-économique, par canton de l'établissement, 2008

2 PLACES

2-B Places en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

3 JOURNÉES D'HÉBERGEMENT

3-B Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne des prestations en jours, par canton de l'établissement, 2008

5 PERSONNEL

5-B Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type et par canton de l'établissement, 2008

6 PERSONNEL PAR COMPTE SALAIRE

6-B Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

7 PERSONNEL PAR FORMATION

7-B Nombre de formations des employés, par canton de l'établissement, 2008

8 NOMBRE DE CLIENTS

8-B Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

9 ÂGE ET SEXE DES CLIENTS

9-B Clients selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

10 HANDICAP DES CLIENTS

10-B Clients selon l'allocation pour impotence, le handicap, la rente AI, par canton de l'établissement, 2008

11 PROVENANCE ET DESTINATION DES CLIENTS

11-B Provenance et destination des clients entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

12 FLUX DES CLIENTS

12-B Flux des clients entre cantons : nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes handicapées, 2008

13 COÛTS D'EXPLOITATION

13-B Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

CLASSIFICATION DES INSTITUTIONS MÉDICO-SOCIALES

Les établissements soumis à l'obligation de renseigner appartiennent à la classe générale 85.31 «Action sociale avec hébergement» de la Nomenclature générale des activités économiques (NOGA 2002) de l'Office fédéral de la statistique (OFS). Cette classe comprend les activités exercées 24 heures sur 24 qui visent à fournir une assistance sociale aux enfants, aux personnes âgées et à des catégories particulières de personnes dont l'autonomie est limitée, sans toutefois que les soins médicaux, l'enseignement ou la formation jouent un rôle prédominant.

Chaque établissement est ensuite attribué par l'OFS à une classe spécifique de la NOGA, ceci en collaboration avec les services cantonaux compétents.

1. Maisons pour personnes âgées.

Institutions qui s'occupent de personnes âgées nécessitant une surveillance ou une assistance, voire des soins. Ces institutions ne sont pas admises à fournir et à facturer des prestations LAMal (art. 39 al. 3). [Code NOGA : 85.31A]

2. Homes médicalisés - établissements médico-sociaux.

Institutions qui soignent des personnes âgées nécessitant des soins et/ou des malades chroniques. Ces institutions sont admises à fournir des prestations LAMal à des patients pour une longue durée. Ce groupe ne comprend pas les activités des cliniques gériatriques. [Code NOGA : 85.31B]

3. Institutions pour handicapés.

Institutions qui accueillent des personnes handicapées physiques, psychiques ou mentales (enfants et/ou adultes) et dont la mission est leur insertion sociale et professionnelle. Sont également compris dans cette catégorie les maisons d'aveugles, de sourds, de sourds-muets, etc. [Code NOGA : 85.31C]

4. Institutions pour personnes dépendantes.

Institutions (sans soins médicaux) qui accueillent des personnes souffrant de dépendances (alcool ou drogue). Ces institutions visent à la réinsertion dans la société des personnes hébergées et le rétablissement de leurs compétences personnelles en vue d'une vie autonome. N'est recensée dans la présente statistique que l'activité financée selon l'art.73 de la Loi fédérale du 19 juin 1959 sur l'assurance invalidité (LAI). [Code NOGA : 85.31D]

5. Établissement pour personnes présentant des troubles psychosociaux.

Institutions qui prennent en charge des patients présentant des troubles d'ordre psychique et qui nécessitent un traitement et une assistance psychosociale. [Code NOGA : 85.31E]

TYPES DE QUESTIONNAIRE

En fonction de leur classe NOGA, les établissements remplissent l'un des deux questionnaires de la statistique des institutions médico-sociales.

Questionnaire A

Questionnaire destiné aux établissements autorisés à exercer à charge de l'assurance maladie et plus généralement, aux institutions consacrées à l'accueil des personnes âgées.

1. Maisons pour personnes âgées [Code NOGA : 85.31A]
2. Homes médicalisés – Etablissements médico-sociaux [Code NOGA : 85.31B]

Questionnaire B

Questionnaire concernant les institutions dont la mission est orientée vers l'hébergement et la prise en charge des personnes handicapées, dépendantes, ou présentant des troubles psychosociaux.

3. Institutions pour handicapés [Code NOGA : 85.31C]
4. Institutions pour personnes dépendantes [Code NOGA : 85.31D]
5. Etablissements pour personnes présentant des troubles psychosociaux [Code NOGA : 85.31E]

RELEVÉ DES DONNÉES 2008

Influence du taux de participation sur les résultats

En 2008, 99,8% des institutions médico-sociales ont participé au relevé statistique. Ce pourcentage élevé a notamment pu être atteint grâce au travail des offices cantonaux.

Les établissements sanctionnés, dont le questionnaire nous est parvenu après le délai de saisie, ne sont pas pris en compte dans les tableaux.

Les indicateurs rapportés à la population (pour 1000 habitants) ont systématiquement des valeurs sous-estimées pour les cantons présentant un taux de participation des établissements inférieur à la moyenne suisse.

Il est donc important de toujours tenir compte des taux de participation indiqués dans les tableaux 0-A et 0-B et les comparer entre cantons.

Chiffres obtenus

Lors de l'utilisation de valeurs arrondies, les sommes sont calculées en additionnant les valeurs réelles et non les valeurs arrondies. Il peut en découler des différences.

Population des cantons

Plusieurs indicateurs utilisés dans les tableaux font référence au nombre d'habitants (taux pour 1000 habitants). Les données utilisées pour ces calculs proviennent des estimateurs ESPOP de la population résidente permanente au milieu de l'année 2008 (OFS). Les valeurs par canton sont données dans les tableaux 13-A et 13-B.

REMARQUES GÉNÉRALES SUR LES TABLEAUX

La présente publication est divisée en 2 parties distinctes : la première décrit l'activité des établissements pour personnes âgées (questionnaire A), la seconde celle des institutions pour handicapés (questionnaire B).

Les personnes hébergées ou prises en charge sont exprimées en terme de «clients». On entend par client une personne qui a bénéficié d'au moins une prestation durant l'année considérée. Les clients peuvent, dans le cours de l'année, demander des prestations pour diverses raisons et bénéficier de plusieurs offres («hébergement de long séjour», «hébergement de court séjour»). Par exemple, une personne qui recourt à deux organisations différentes pour un «hébergement de court séjour» compte dans la statistique pour deux clients.

Sauf indication contraire, les résultats relatifs au personnel et aux clients sont calculés sur la période allant du 1er janvier au 31 décembre de l'année du relevé.

Sauf indication contraire, les résultats relatifs aux clients dans la seconde partie (questionnaire B) comprennent toutes les personnes, sans distinction entre celles qui sont hébergées ou non.

Pour faciliter la lecture des tableaux standard, le masculin générique est utilisé pour désigner les deux sexes.

QUESTIONNAIRE A

0-A Taux de participation des établissements, 2008

Le nombre de questionnaires «attendus» correspond au nombre d'établissements devant participer au relevé selon la décision des cantons responsables. Le nombre de questionnaires «reçus» correspond au nombre de fichiers reçus et validés par l'OFS.

Le taux de participation «%» correspond au nombre de questionnaires «reçus» divisé par le nombre de questionnaires «attendus», exprimé en pourcentage.

0-A Taux de participation des établissements, 2008

	Maisons pour personnes âgées			Homes médicalisés			Total		
	Attendus	Reçus	%	Attendus	Reçus	%	Attendus	Reçus	%
ZH	6	6	100.0	242	242	100.0	248	248	100.0
BE				319	319	100.0	319	319	100.0
LU	2	2	100.0	60	60	100.0	62	62	100.0
UR	1	1	100.0	10	10	100.0	11	11	100.0
SZ				25	25	100.0	25	25	100.0
OW				7	7	100.0	7	7	100.0
NW	2	2	100.0	6	6	100.0	8	8	100.0
GL	6	6	100.0	5	5	100.0	11	11	100.0
ZG				15	15	100.0	15	15	100.0
FR	7	6	85.7	40	40	100.0	47	46	97.9
SO				52	52	100.0	52	52	100.0
BS				34	34	100.0	34	34	100.0
BL	1	1	100.0	30	30	100.0	31	31	100.0
SH				16	16	100.0	16	16	100.0
AR	10	10	100.0	22	22	100.0	32	32	100.0
AI	3	3	100.0	1	1	100.0	4	4	100.0
SG	5	5	100.0	114	114	100.0	119	119	100.0
GR				50	50	100.0	50	50	100.0
AG	13	13	100.0	86	86	100.0	99	99	100.0
TG	2	2	100.0	47	47	100.0	49	49	100.0
TI	1	1	100.0	60	60	100.0	61	61	100.0
VD	4	4	100.0	126	125	99.2	130	129	99.2
VS				42	42	100.0	42	42	100.0
NE				60	59	98.3	60	59	98.3
GE	1	1	100.0	51	51	100.0	52	52	100.0
JU				12	12	100.0	12	12	100.0
CH	64	63	98.4	1 532	1 530	99.9	1 596	1 593	99.8

QUESTIONNAIRE A

1-A Nombre d'établissements, selon le statut juridico-économique, par canton de l'établissement, 2008

Les établissements sont :

- *publics* si leur nature juridique est de droit public,
- *privés subventionnés* si leur nature juridique est de droit privé et s'ils bénéficient d'une garantie de subventionnement aux coûts d'exploitation ou d'investissements et/ou d'une couverture du déficit garantie de la part des pouvoirs publics,
- *privés* si leur nature juridique est de droit privé et s'ils ne bénéficient ni d'une garantie de subventionnement aux coûts d'exploitation ou d'investissements, ni d'une couverture du déficit garantie de la part des pouvoirs publics.

1-A Nombre d'établissements, selon le statut juridico-économique, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons pour personnes âgées et homes médicalisés			
	Publics	Privés subventionnés	Privés	Total
ZH	120	45	83	248
BE	62	64	193	319
LU	46	5	11	62
UR	6	2	3	11
SZ	14	4	7	25
OW	1	3	3	7
NW	2	2	4	8
GL	7	1	3	11
ZG	2	5	8	15
FR	22	19	5	46
SO	9	6	37	52
BS	7	17	10	34
BL	2	9	20	31
SH	11	3	2	16
AR	19		13	32
AI	3		1	4
SG	68	6	45	119
GR	16	18	16	50
AG	16	14	69	99
TG	10	5	34	49
TI	26	24	11	61
VD	3	104	22	129
VS	7	35		42
NE	2	24	33	59
GE	7	44	1	52
JU	7	1	4	12
CH	495	460	638	1 593

QUESTIONNAIRE A

2-A Places d'hébergement en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

Les places déclarées correspondent aux places d'hébergement en service, occupées ou non, au 1^{er} janvier de l'année de relevé.

Sont comptabilisées dans la statistique les places long séjour et les places court séjour qui font l'objet d'une autorisation d'exploiter spécifique délivrée par les instances cantonales.

Les taux (pour 1000 habitants) sont calculés en rapportant les places d'hébergement en service au 1^{er} janvier à la population cantonale âgée de plus de 65 ans.

2-A Places d'hébergement en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons pour personnes âgées				Homes médicalisés			
	Places long séj.	Taux 1000 hab. (≥ 65 ans)	Places court séj.	Taux 1000 hab. (≥ 65 ans)	Places long séj.	Taux 1000 hab. (≥ 65 ans)	Places court séj.	Taux 1000 hab. (≥ 65 ans)
ZH	65	0.3	4	0.0	16 284	76.7	332	1.6
BE					14 294	80.7	427	2.4
LU	63	1.1			4 674	81.8	52	0.9
UR	43	7.3			571	96.3	5	0.8
SZ					1 477	71.0	15	0.7
OW					394	78.1	3	0.6
NW	33	5.5	1	0.2	381	63.2	6	1.0
GL	348	53.0	1	0.2	383	58.4	4	0.6
ZG					1 019	66.2	9	0.6
FR	130	3.6			2 369	65.9	58	1.6
SO					2 621	61.1	32	0.7
BS					2 690	69.7	103	2.7
BL	42	0.8			2 488	49.7	48	1.0
SH					1 392	96.7	4	0.3
AR	289	30.9	5	0.5	827	88.3	9	1.0
AI	129	51.4			59	23.5		
SG	109	1.5	3	0.0	5 923	80.7	85	1.2
GR					2 384	73.6	24	0.7
AG	417	4.8	8	0.1	5 358	61.3	114	1.3
TG	62	1.7			2 696	74.3	54	1.5
TI	20	0.3			3 947	60.3	107	1.6
VD	60	0.6	1	0.0	5 690	54.2	232	2.2
VS					2 616	53.2	20	0.4
NE					2 266	74.5	53	1.7
GE	20	0.3			3 457	50.7	27	0.4
JU					751	61.5	15	1.2
CH	1 830	2.2	23	0.0	87 011	69.1	1 838	1.5

QUESTIONNAIRE A

3-A Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne de séjour/nombre moyen de prises en charge en jours, par canton de l'établissement, 2008

Les journées d'hébergement long et court séjour correspondent aux journées «pension» facturées aux clients hébergés.

Le calcul de la durée moyenne de séjour (DMS) est effectué pour tous les clients sortis d'institution durant l'année de relevé. La durée de séjour, exprimée en jours, est calculée de la manière suivante : date de sortie – date d'entrée +1.

Les journées de prises en charge concernent uniquement les clients non hébergés, fréquentant l'établissement en externe.

Le nombre moyen de prises en charge par client donne une indication de la fréquentation moyenne sur l'année des institutions par les externes.

3-A Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne de séjour/nombre moyen de prises en charge en jours, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons pour personnes âgées						Homes médicalisés					
	Journées hébergement long séjour	Durée moyenne de séjour (long séj.) en jours	Journées hébergement court séjour	Durée moyenne de séjour (court séj.) en jours	Journées de prise en charge	Nbre moyen de prises en charge par client	Journées hébergement long séjour	Durée moyenne de séjour (long séj.) en jours	Journées hébergement court séjour	Durée moyenne de séjour (court séj.) en jours	Journées de prise en charge	Nbre moyen de prises en charge par client
ZH	17 743	1 021	354	52			5 638 990	1 006	105 747	48	15 789	37
BE							4 900 011	981	107 550	25	7 651	108
LU	22 708	631	113	34			1 651 972	912	17 303	37	549	13
UR	13 152	3 830					200 905	747	2 096	45		
SZ							523 907	1 208	5 608	38	862	86
OW							138 694	1 083	2 109	48		
NW	11 599	609	11	25			138 091	1 450	982	38		
GL	122 476	1 061	209	15			125 493	1 294	1 189	52		
ZG							364 739	1 198	2 492	28	3 062	44
FR	31 941	1 513	10 887	63			862 420	1 233	8 490	34	6 415	128
SO							910 393	922	6 949	29	64	11
BS							962 594	1 119	19 040	82	10	0
BL	13 590	1 266	1 111	35			892 954	1 066	6 414	28	2 072	63
SH							453 767	1 197	2 321	57	92	18
AR	94 974	1 284	487	24			269 257	1 405	2 764	29	680	136
AI	42 723	1 099					17 829	728	30	15		
SG	31 444	2 042	296	263			2 053 277	1 102	19 128	31	2 759	89
GR							820 837	787	9 031	33	938	36
AG	146 019	1 353	1 406	33			1 917 033	816	17 787	33	6 456	208
TG	19 480	1 123					920 765	996	11 517	33	1 732	47
TI	7 192	4 643					1 408 089	1 102	29 712	25	3 315	72
VD	21 361	1 044					2 061 618	744	63 654	18	113 193	71
VS							933 130	1 025	3 007	27	1 650	63
NE							811 737	839	19 655	56	3 031	45
GE	6 869	1 655					1 229 603	1 208	8 000	23		
JU							263 519	988	5 638	30		
CH	603 271	1 612	14 874	60			30 471 624	1 045	478 213	36	170 320	67

QUESTIONNAIRE A

4-A Nombre de journées par niveau de soins dans les homes médicalisés, par canton de l'établissement, 2008

Les soins requis par les clients des homes médicalisés sont déterminés à l'aide de divers instruments d'évaluation (PLAISIR, BESA, RAI-RUG), qui comportent chacun des nombres différents de niveaux de soins. Pour offrir une vision d'ensemble au niveau national des temps de soins requis par les clients hébergés en long séjour, les différents niveaux de soins ont été convertis en classes de minutes de soins par jour. Cette conversion étant basée sur les moyennes des classes de soins, les résultats du tableau 4-A sont à interpréter avec prudence. La table de correspondance est disponible sur demande.

4-A Nombre de journées par niveau de soins dans les homes médicalisés, par canton de l'établissement, 2008

	Code erroné	Niveau 0	1 à 20 min	21 à 40 min	41 à 60 min	61 à 80 min	81 à 100 min	101 à 120 min	121 à 140 min	141 à 160 min	161 à 180 min	181 à 220 min	221 à 260 min	261 à 300 min	≥ 300 min	Pers. non évaluée	Total
ZH		325 299	842 194	331 088	717 006	204 206	868 534	305 991	33 206	271 583	119 247	66 045	961 862	12 528		20 858	5 079 647
BE			225 770	690 814	571 054	76	678 407	765 324		1 024 114	493 589	168 268	18 207	7 336	641	1 296	4 644 896
LU	32 008	31 106	315 175	43 580	357 934	11 633	368 824	13 240		32 952		15 205	376 790	5 995		7	1 604 449
UR		5 899	45 672		42 308		47 323						52 660				193 862
SZ		7 617	84 596	17 519	104 877	5 991	111 901	3 621		10 960		3 316	132 396	1 908		1 658	486 360
OW		4 288	26 396		33 202		29 373						32 336				125 595
NW		14 766	24 950		29 282		23 677						35 428			532	128 635
GL		4 917	18 887	26 806	7 224	7 065	15 101	7 504		15 227		9 096		3 878			115 705
ZG		11 690	74 712		81 800		68 813						114 234				351 249
FR				3 838		15 564				147 016			263 869		401 029	8 427	839 743
SO		32 144		114 168	62 936	139 332	114 047	133 856	56 829	91 286	57 504	11 959	137			16 397	830 595
BS		39 026		129 369		98 652	253 839	238 244	17 256	95 180	39 388	12 699				112	923 765
BL		16 965	174 630		180 136		239 932						266 511			182	878 356
SH		56 765	74 315	30 267	72 246	5 928	79 835	8 699		27 399		10 082	56 481	1 788			423 805
AR		6 810	77 073	23 501	43 853	551	48 741	674		1 037		161	41 423	4		160	243 988
AI			536		1 923		7 233						8 152				17 844
SG		41 736	389 604	150 488	332 311	34 535	403 275	45 948		105 860		40 948	368 371	6 403		2 428	1 921 907
GR		6 842	90 455	165 758	61 386	51 668	135 692	67 304		141 953		72 465	3 601	21 243			818 367
AG	15	65 791	196 324	385 009	82 488	138 210	281 390	214 577	19 173	253 886	62 777	78 719	26 724	4 713		447	1 810 243
TG		10 973	179 684	280 906	67 150	36 711	111 426	40 823		93 009		43 688	33 808	4 765		27	902 970
TI						25 531	318 877				1 063 404	18 212					1 426 024
VD	1 895	81		5 116	91 545	241 482		394 625		872 965				360 535	675	117 200	2 086 119
VS		2 616	89 435		197 003		246 796						383 733			843	920 426
NE		16	1 146	16 517	103 550	149 132		151 863		277 866				127 398	3 363	76	830 927
GE		19		12 947	107 880	171 240		236 496		449 759				239 393	977	17 023	1 235 734
JU	59			9 291	35 381	29 236		33 949		92 615				46 598		1 095	248 224
CH	33 977	685 366	2 931 554	2 436 982	3 384 475	1 366 743	4 453 036	2 662 738	126 464	4 004 667	1 835 909	550 863	3 176 723	844 485	406 685	188 768	29 089 435

QUESTIONNAIRE A

5-A Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type d'établissement et canton, 2008

Les employés rémunérés par deux comptes salaire différents, voire davantage, sont saisis deux fois (ou plus) dans la statistique. Le nombre d'employés peut par conséquent être légèrement supérieur au nombre de personnes physiques employées dans les établissements.

Les équivalents plein temps sont calculés comme suit : nombre d'heures travaillées / nombre standard d'heures de travail pour un équivalent plein temps, par année.

Calculs détaillés :

- compte salaire 30 : C10/A29 (médecins et autres universitaires),
- comptes salaire 31 et 32 : C10/A30 (personnel soignant et d'animation),
- comptes salaire 33, 34, 35, 36, 39, 99 : C10/A31 (personnel administratif, hôtelier, technique).

5-A Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type d'établissement et canton, 2008

	Maisons pour personnes âgées						Homes médicalisés						Total					
	Nombre d'employés au 31.12			EPT			Nombre d'employés au 31.12			EPT			Nombre d'employés au 31.12			EPT		
	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total
ZH	5	32	37	3.5	17.5	21.0	3 346	14 659	18 005	2 763.4	10 034.6	12 798.0	3 351	14 691	18 042	2 766.9	10 052.2	12 819.0
BE							2 519	14 912	17 431	2 067.4	9 429.1	11 496.5	2 519	14 912	17 431	2 067.4	9 429.1	11 496.5
LU	2	41	43	1.3	24.3	25.6	677	5 389	6 066	564.7	3 485.1	4 049.9	679	5 430	6 109	566.0	3 509.4	4 075.5
UR	2	41	43	2.0	25.1	27.1	41	596	637	34.9	393.8	428.7	43	637	680	36.9	418.8	455.8
SZ							174	1 603	1 777	156.1	1 062.3	1 218.3	174	1 603	1 777	156.1	1 062.3	1 218.3
OW							58	497	555	51.2	308.9	360.2	58	497	555	51.2	308.9	360.2
NW	3	38	41	2.4	24.1	26.5	41	444	485	37.7	293.0	330.7	44	482	526	40.1	317.1	357.2
GL	47	266	313	42.3	196.1	238.3	37	286	323	29.6	178.8	208.4	84	552	636	71.8	374.9	446.7
ZG							139	1 031	1 170	125.2	708.9	834.0	139	1 031	1 170	125.2	708.9	834.0
FR	15	109	124	9.3	54.8	64.1	433	3 122	3 555	374.3	2 143.1	2 517.4	448	3 231	3 679	383.6	2 197.9	2 581.5
SO							344	2 807	3 151	304.2	1 889.6	2 193.8	344	2 807	3 151	304.2	1 889.6	2 193.8
BS							575	2 563	3 138	505.1	1 879.7	2 384.8	575	2 563	3 138	505.1	1 879.7	2 384.8
BL	4	40	44	3.6	35.7	39.3	498	2 644	3 142	456.4	1 830.1	2 286.5	502	2 684	3 186	460.0	1 865.8	2 325.8
SH							164	1 103	1 267	149.0	759.5	908.5	164	1 103	1 267	149.0	759.5	908.5
AR	25	235	260	16.7	121.8	138.5	73	667	740	57.9	445.3	503.2	98	902	1 000	74.5	567.1	641.6
AI	10	69	79	9.6	44.4	53.9	10	62	72	6.2	37.5	43.7	20	131	151	15.8	81.9	97.6
SG	8	53	61	5.5	30.3	35.9	596	5 487	6 083	536.6	3 663.9	4 200.5	604	5 540	6 144	542.1	3 694.2	4 236.3
GR							369	2 476	2 845	292.8	1 642.6	1 935.5	369	2 476	2 845	292.8	1 642.6	1 935.5
AG	40	326	366	32.2	212.9	245.1	694	5 415	6 109	628.6	3 680.0	4 308.5	734	5 741	6 475	660.8	3 892.8	4 553.6
TG	6	52	58	4.3	34.3	38.6	337	2 727	3 064	304.0	1 890.9	2 194.9	343	2 779	3 122	308.3	1 925.2	2 233.5
TI	10	56	66	11.8	39.9	51.6	1 021	3 685	4 706	802.0	2 740.1	3 542.1	1 031	3 741	4 772	813.8	2 780.0	3 593.8
VD	12	38	50	6.5	24.6	31.1	1 577	7 321	8 898	1 077.3	4 830.3	5 907.6	1 589	7 359	8 948	1 083.8	4 854.9	5 938.7
VS							317	3 128	3 445	259.7	2 096.6	2 356.3	317	3 128	3 445	259.7	2 096.6	2 356.3
NE							619	2 994	3 613	408.9	1 762.3	2 171.2	619	2 994	3 613	408.9	1 762.3	2 171.2
GE	2	18	20	1.6	9.6	11.3	816	3 326	4 142	661.1	2 616.7	3 277.8	818	3 344	4 162	662.7	2 626.3	3 289.0
JU							644	1 994	2 638	111.2	561.0	672.2	644	1 994	2 638	111.2	561.0	672.2
CH	191	1 414	1 605	152.5	895.3	1 047.8	16 119	90 938	107 057	12 765.4	60 363.8	73 129.1	16 310	92 352	108 662	12 917.9	61 259.1	74 177.0

QUESTIONNAIRE A

6-A Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

Les équivalents plein temps sont calculés comme suit : nombre d'heures travaillées / nombre standard d'heures de travail pour un équivalent plein temps, par année.

Calculs détaillés :

- compte salaire 30 : C10/A29 (médecins et autres universitaires),
- comptes salaire 31 et 32 : C10/A30 (personnel soignant et d'animation),
- comptes salaire 33, 34, 35, 36, 39, 99 : C10/A31 (personnel administratif, hôtelier, technique, inconnu).

Les heures de travail bénévole sont exprimées en équivalents plein temps, calculés sur une base standard de 2100 heures de travail par année.

6-A Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons pour personnes âgées					Homes médicalisés					Total				
	Médecins et autres universitaires	Personnel soignant et d'animation	Personnel administratif, hôtelier, technique	Total	Personnel bénévole	Médecins et autres universitaires	Personnel soignant et d'animation	Personnel administratif, hôtelier, technique	Total	Personnel bénévole	Médecins et autres universitaires	Personnel soignant et d'animation	Personnel administratif, hôtelier, technique	Total	Personnel bénévole
ZH		10.9	10.1	21.0	0.4	26.7	8 089.9	4 686.5	12 803.0	57.9	26.7	8 100.8	4 696.5	12 824.0	58.3
BE						11.5	7 507.7	3 981.5	11 500.8	57.1	11.5	7 507.7	3 981.5	11 500.8	57.1
LU		11.5	14.2	25.6		3.0	2 687.9	1 359.0	4 049.9	12.5	3.0	2 699.3	1 373.2	4 075.5	12.5
UR		14.3	12.7	27.1			310.2	118.5	428.7	1.0		324.5	131.3	455.8	1.0
SZ							777.8	440.6	1 218.3	5.3		777.8	440.6	1 218.3	5.3
OW							224.3	135.8	360.2	1.5		224.3	135.8	360.2	1.5
NW		16.4	10.0	26.5			212.1	118.6	330.7	2.9		228.6	128.6	357.2	2.9
GL		138.5	102.1	240.7			121.8	86.6	208.4			260.3	188.7	449.0	
ZG						1.7	521.5	310.8	834.0	9.1	1.7	521.5	310.8	834.0	9.1
FR		26.1	38.0	64.1	9.4	0.4	1 806.8	710.2	2 517.4	2.2	0.4	1 832.9	748.1	2 581.5	11.5
SO							1 449.2	744.6	2 193.8	5.6		1 449.2	744.6	2 193.8	5.6
BS							1 784.1	600.7	2 384.8	2.9		1 784.1	600.7	2 384.8	2.9
BL		20.0	19.3	39.3		1.6	1 514.5	770.4	2 286.5	2.7	1.6	1 534.5	789.7	2 325.8	2.7
SH							553.1	355.4	908.5	1.6		553.1	355.4	908.5	1.6
AR		80.3	58.2	138.5	0.4		302.0	201.2	503.2	2.4		382.3	259.3	641.6	2.9
AI		26.5	27.4	53.9	0.5		33.8	9.9	43.7	0.6		60.3	37.4	97.6	1.0
SG		15.6	20.2	35.9	0.3	0.9	2 737.5	1 462.1	4 200.5	21.2	0.9	2 753.1	1 482.3	4 236.3	21.5
GR						0.0	1 261.6	673.8	1 935.5	6.5	0.0	1 261.6	673.8	1 935.5	6.5
AG		184.9	60.2	245.1	0.4	6.3	2 935.6	1 367.5	4 309.3	18.7	6.3	3 120.5	1 427.6	4 554.4	19.1
TG		28.2	10.4	38.6		0.1	1 399.5	795.2	2 194.9	4.5	0.1	1 427.7	805.6	2 233.5	4.5
TI	0.8	14.5	36.4	51.6		24.3	2 351.9	1 166.0	3 542.1	27.6	25.0	2 366.4	1 202.3	3 593.8	27.6
VD		10.0	21.1	31.1	0.0	1.6	3 948.2	1 957.7	5 907.6	3.9	1.6	3 958.2	1 978.9	5 938.7	3.9
VS						0.4	1 651.4	704.5	2 356.3	2.2	0.4	1 651.4	704.5	2 356.3	2.2
NE						5.1	1 452.4	713.6	2 171.2	0.8	5.1	1 452.4	713.6	2 171.2	0.8
GE		8.7	2.6	11.3		7.8	2 233.3	1 036.7	3 277.8	16.3	7.8	2 241.9	1 039.3	3 289.0	16.3
JU						2.9	451.6	217.7	672.2	0.2	2.9	451.6	217.7	672.2	0.2
CH	0.8	606.6	442.8	1 050.2	11.4	94.3	48 319.7	24 725.2	73 139.2	267.0	95.0	48 926.3	25 168.0	74 189.4	278.4

QUESTIONNAIRE A

7-A Nombre d'employés selon le type de formation, par canton de l'établissement, 2008

Les employés rémunérés par deux comptes salaire différents, voire davantage, sont saisis deux fois, ou plus, dans la statistique. Le nombre d'employés peut par conséquent être légèrement supérieur au nombre de personnes physiques employées dans les établissements.

La colonne «personnel soignant avec diplôme étranger» regroupe les employés avec diplôme étranger (C33) et les codes de formation (C04) suivants :

2. Infirmier/ère diplômé/e avec formation complémentaire ;
3. Infirmier/ère diplômé/e ;
4. Infirmier/ère niv. I ;
5. Infirmier/ère-assistant/e CC CRS ;
6. *Personnel soignant avec diplôme étranger (abandonné en 2006) ;*
7. Assistant/e en soins et santé communautaire CFC ;
8. Assistant/e médical/e avec CFC ;
9. Aide-soignant/e avec certificat ;
10. Auxiliaire de santé CRS ;
11. Stagiaire infirmier/ère (min. 3 mois) ;
15. Autre formation du domaine de l'assistance et des soins.

7-A Nombre d'employés selon le type de formation, par canton de l'établissement, 2008

Maisons pour personnes âgées et homes médicalisés																			
	Médecin	Infirm. niv. II, ou niv. II avec form. compl.	Infirmier niveau I	Infirm. assist. et assist. en soins et santé communaut.	Personnel soignant diplômé étranger	Assist. médicale CFC	Aide-soign. avec certificat	Auxiliaire de santé CRS	Stagiaire infirmier/ère (min. 3 mois)	Thérapeute et trav. social diplômé	Accompagnateur + autres formations soins et assistance	Cuisinier, personnel maison et intendance formé	Administration	Autres formations	Personnel non formé	Inconnu	Total	Dont personnel en formation	
ZH	59	2 742	1 114	1 324	940	113	1 676	2 297	635	400	805	2 877	1 075	1 982	2 806	310	21 155	2 390	
BE	50	2 068	718	2 094	383	142	1 555	3 377	400	220	1 005	2 936	846	1 977	2 094	521	20 386	2 180	
LU	8	827	478	446	95	73	429	667	248	41	283	943	299	942	1 397	44	7 220	638	
UR	1	52	36	93	7	15	29	201	11	2	40	64	22	98	142	1	814	69	
SZ		136	63	176	77	23	111	464	49	13	68	198	61	204	440	32	2 115	181	
OW		74	26	35	17	8	16	109	10	2	36	95	25	73	99	7	632	58	
NW		67	27	69	5	4	30	104	4	4	26	115	15	48	123	3	644	71	
GL		63	30	54	7	7	36	141	21	4	23	160	48	81	116		791	51	
ZG	2	176	83	101	42	10	92	213	23	11	51	160	54	126	247	7	1 398	119	
FR	5	349	84	327	201	6	614	960	31	11	104	388	147	195	990	56	4 468	309	
SO	2	320	180	320	81	26	450	681	142	16	144	590	135	241	345	127	3 800	374	
BS	2	316	129	365	300	14	400	593	124	63	118	372	130	255	546	57	3 784	342	
BL	1	385	156	363	73	10	335	634	71	32	122	524	177	257	297	311	3 748	401	
SH		117	44	132	75	12	146	157	43	10	31	254	44	116	239	46	1 466	162	
AR		98	46	94	35	17	31	254	16	9	70	197	49	174	140	13	1 243	76	
AI		17	10	11	4			50	1	1	6	26	16	5	27	1	175	17	
SG	4	748	287	803	160	74	216	1 461	188	29	331	933	233	673	1 165	65	7 370	791	
GR	1	331	178	312	160	10	174	634	48	11	108	487	144	313	369	107	3 387	267	
AG	10	720	395	755	327	69	593	914	242	66	274	1 031	294	677	1 069	285	7 721	797	
TG	1	411	164	351	117	27	221	652	133	19	106	516	119	382	457	57	3 733	329	
TI	56	275	69	365	860	5	987	211	2	92	187	304	269	484	1 336	57	5 559	554	
VD		623	218	587	693	97	392	1 975	70	259	531	882	612	845	2 965	10	10 759	898	
VS	5	371	63	411	122	45	295	737	15	28	127	451	108	286	935	89	4 088	339	
NE	17	201	47	192	460	9	373	346	12	90	196	352	230	439	1 453	26	4 443	318	
GE	52	203	102	67	979	5	419	431	20	133	87	124	304	169	1 842	5	4 942	278	
JU	9	80	14	69	279	18	166	40		180	147	784	369	287	244	8	2 694	116	
CH	285	11 770	4 761	9 916	6 499	839	9 786	18 303	2 559	1 746	5 026	15 763	5 825	11 329	21 883	2 245	128 535	12 125	

QUESTIONNAIRE A

8-A Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

Les taux (pour 1000 habitants) sont calculés en rapportant le total des personnes hébergées, respectivement des externes pris en charge, à la population du canton de l'établissement.

Le taux de fluctuation est calculé comme suit :

Taux de fluctuation : $\text{taux d'entrée} + \text{taux de sortie} / 2$.

Taux d'entrée = $\text{nombre d'arrivées dans l'année} / \text{total des clients présents au 1}^{\text{er}} \text{ janvier de l'année de relevé} * 100$.

Taux de sortie = $\text{nombre de sorties dans l'année} / \text{total des clients présents au 1}^{\text{er}} \text{ janvier de l'année de relevé} * 100$.

8-A Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

	Maisons pour personnes âgées						Homes médicalisés								Total						
	Nbre clients long séjour	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nbre clients court séjour	Nbre d'externes	Nbre total	Nbre au 31.12	Nbre clients long séjour	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nbre clients court séjour	Nbre d'externes	Nbre total	Nbre au 31.12	Nbre clients long séjour	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nbre clients court séjour	Nbre d'externes	Nbre total	Nbre au 31.12
ZH	52	0.0	11.1	7		59	51	21 079	16.0	37.7	2 779	446	24 304	16 178	21 131	16.0	37.6	2 786	446	24 363	16 229
BE								18 376	19.0	37.4	4 499	76	22 951	13 890	18 376	19.0	37.4	4 499	76	22 951	13 890
LU	76	0.2	26.7	5		81	63	6 367	17.4	40.9	453	43	6 863	4 556	6 443	17.6	40.7	458	43	6 944	4 619
UR	42	1.2	20.8			42	33	842	24.0	55.9	37		879	562	884	25.2	53.7	37		921	595
SZ								1 897	13.3	33.1	145	10	2 052	1 449	1 897	13.3	33.1	145	10	2 052	1 449
OW								535	15.6	35.7	53		588	391	535	15.6	35.7	53		588	391
NW	38	0.9	21.7	1		39	33	504	12.4	30.2	31		535	388	542	13.4	29.6	32		574	421
GL	467	12.2	38.3	11		478	331	470	12.3	35.4	21		491	360	937	24.5	36.9	32		969	691
ZG								1 294	11.8	31.3	88	70	1 452	1 043	1 294	11.8	31.3	88	70	1 452	1 043
FR	108	0.4	23.0	251		359	115	3 105	11.7	31.5	271	50	3 426	2 416	3 213	12.1	31.2	522	50	3 785	2 531
SO								3 424	13.6	37.6	233	6	3 663	2 579	3 424	13.6	37.6	233	6	3 663	2 579
BS								3 495	18.8	33.2	295	60	3 850	2 764	3 495	18.8	33.2	295	60	3 850	2 764
BL	51	0.2	33.3	25		76	39	3 313	12.3	35.9	224	40	3 577	2 507	3 364	12.5	35.9	249	40	3 653	2 546
SH								1 634	21.8	31.2	52	5	1 691	1 252	1 634	21.8	31.2	52	5	1 691	1 252
AR	325	6.1	24.3	24		349	260	996	18.8	35.4	81	5	1 082	757	1 321	25.0	32.5	105	5	1 431	1 017
AI	144	9.3	18.8			144	123	78	5.0	67.7	2		80	43	222	14.3	32.7	2		224	166
SG	114	0.2	31.4	3		117	77	7 549	16.1	34.1	620	31	8 200	5 711	7 663	16.4	34.1	623	31	8 317	5 788
GR								3 324	17.5	45.8	250	26	3 600	2 303	3 324	17.5	45.8	250	26	3 600	2 303
AG	487	0.8	21.9	35		522	399	7 725	13.2	47.2	557	31	8 313	5 310	8 212	14.0	45.4	592	31	8 835	5 709
TG	61	0.3	16.0			61	52	3 552	14.8	38.9	417	38	4 007	2 574	3 613	15.0	38.4	417	38	4 068	2 626
TI	23	0.1	14.3			23	19	5 094	15.4	32.6	1 242	46	6 382	3 968	5 117	15.5	32.5	1 242	46	6 405	3 987
VD	76	0.1	25.0			76	59	8 354	12.3	49.3	3 640	1 605	13 599	6 862	8 430	12.4	49.0	3 640	1 605	13 675	6 921
VS								3 428	11.4	41.3	100	27	3 555	2 509	3 428	11.4	41.3	100	27	3 555	2 509
NE								3 157	18.5	42.4	355	67	3 579	2 321	3 157	18.5	42.4	355	67	3 579	2 321
GE	21	0.0	14.7			21	20	4 354	9.9	31.0	418		4 772	3 393	4 375	9.9	30.9	418		4 793	3 413
JU								961	13.8	35.6	205	6	1 172	713	961	13.8	35.6	205	6	1 172	713
CH	2 085	0.4	25.9	362		2 447	1 674	114 907	15.0	38.4	17 068	2 688	134 663	86 799	116 992	15.3	38.1	17 430	2 688	137 110	88 473

QUESTIONNAIRE A

9-A Clients hébergés en long et court séjour, selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

Les clients externes, non hébergés, ne sont pas pris en considération dans le tableau 9-A.

9-A Clients hébergés en long et court séjour, selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons pour personnes âgées et homes médicalisés															
	0-69		70-74		75-79		80-84		85-89		90 +		Total		Age moyen	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
ZH	1 086	1 086	487	688	836	1 596	1 412	3 479	1 711	5 021	1 351	5 130	6 883	17 000	80.0	84.5
BE	994	1 249	525	723	805	1 594	1 376	3 176	1 644	4 729	1 358	4 676	6 702	16 147	80.5	84.0
LU	305	213	196	237	325	479	489	956	565	1 310	459	1 367	2 339	4 562	81.2	84.9
UR	27	28	16	29	32	54	73	139	91	177	69	186	308	613	83.4	85.1
SZ	75	96	53	65	93	147	124	322	164	420	108	375	617	1 425	80.9	84.3
OW	27	11	10	13	25	51	25	65	49	132	44	136	180	408	81.4	86.1
NW	30	14	19	13	19	44	27	81	49	127	32	119	176	398	79.7	85.4
GL	35	24	19	20	36	67	51	154	82	220	48	213	271	698	81.5	85.7
ZG	40	70	32	55	55	90	84	200	105	253	93	305	409	973	82.4	84.3
FR	157	124	102	128	170	287	242	587	257	750	191	740	1 119	2 616	80.8	84.7
SO	107	121	79	96	150	265	216	518	259	770	228	848	1 039	2 618	82.2	85.4
BS	81	82	82	98	128	233	193	558	222	807	223	1 083	929	2 861	82.9	86.8
BL	88	132	80	99	150	250	205	549	278	726	225	831	1 026	2 587	82.7	85.3
SH	73	84	33	50	44	96	94	236	110	383	103	378	457	1 227	80.6	85.0
AR	59	81	38	42	56	77	89	174	93	283	95	338	430	995	81.3	84.4
AI	6	5	5	4	18	23	17	29	17	42	16	42	79	145	82.0	85.2
SG	281	292	199	273	294	527	469	1 204	566	1 858	531	1 792	2 340	5 946	81.7	85.2
GR	106	114	94	113	137	259	217	552	257	737	231	757	1 042	2 532	82.1	85.1
AG	326	364	217	253	321	633	534	1 408	638	1 819	500	1 789	2 536	6 266	81.1	84.6
TG	155	156	80	113	130	274	235	585	306	862	269	863	1 175	2 853	81.7	85.0
TI	132	173	156	179	228	484	348	921	433	1 257	387	1 661	1 684	4 675	82.9	86.1
VD	717	653	258	417	420	827	632	1 585	798	2 434	625	2 704	3 450	8 620	78.0	84.2
VS	98	101	82	126	140	261	218	538	276	795	163	730	977	2 551	81.8	85.1
NE	225	187	77	101	89	250	174	505	222	752	185	745	972	2 540	77.6	84.1
GE	83	106	103	132	172	282	280	655	290	996	293	1 401	1 221	3 572	83.2	87.0
JU	41	38	23	40	53	89	69	202	88	206	84	233	358	808	82.2	84.7
CH	5 354	5 604	3 065	4 107	4 926	9 239	7 893	19 378	9 570	27 866	7 911	29 442	38 719	95 636	80.8	84.8

QUESTIONNAIRE A

11-A Provenance et destination des clients hébergés en long et court séjour, entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

Répartition des clients par provenance : seuls les clients *entrés en institution durant l'année* de relevé sont comptabilisés.

Répartition des clients par destination : seuls les clients *sortis de l'institution durant l'année* de relevé sont comptabilisés.

11-A Provenance et destination des clients hébergés en long et court séjour, entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

Maisons pour personnes âgées et homes médicalisés													
Entrées par provenance						Sorties par destination							
	Domicile	Institution médico- sociale	Hôpital	Autre institution art. 73 LAI	Provenance autre	Inconnu	Domicile	Institution médico- sociale	Hôpital	Autre institution art. 73 LAI	Destination autre	Décès	Inconnu
ZH	3 933	486	3 330	377	194	78	2 260	567	285	317	185	4 204	137
BE	4 752	507	3 426	172	419	113	3 604	613	192	326	295	3 897	97
LU	1 249	158	739	68	34	39	575	190	41	107	39	1 308	25
UR	137	12	57		132	11	83	66	13	5		145	14
SZ	386	39	163	11	3	4	138	27	5	16	4	406	4
OW	73	16	72	3	15	1	51	5	6	3	7	125	
NW	74	11	60	4	2	1	36	10	1	4	1	100	1
GL	162	29	75	2	1	10	57	18	6	4	1	168	24
ZG	217	39	104	31	7	1	70	27	4	26	1	250	
FR	493	95	592	31	27	2	353	90	54	33	56	610	37
SO	624	56	333	44	46	93	201	32	11	19	19	778	23
BS	266	104	536	175	21	31	31	225	42	12	128	644	3
BL	625	75	345	30	22	45	262	38	9	32	27	673	47
SH	266	47	99	22		1	89	23	3	5		313	3
AR	263	17	104	11	6	26	99	33	3	11	2	263	
AI	33	3	19	1			11	4	2	1	1	39	
SG	1 319	162	905	84	29	33	520	136	65	106	4	1 645	35
GR	609	67	526	12	17	36	364	122	75	23	7	672	23
AG	1 328	152	1 193	118	222	97	819	121	147	165	137	1 626	100
TG	760	85	384	33	22	85	382	94	20	37	33	781	82
TI	904	233	1 224	11	52		911	275	94	4	99	1 023	
VD	2 938	448	2 780	102	24	3	3 279	213	395	433	24	1 886	1
VS	426	44	566	27	25	42	95	28	11	10	12	700	183
NE	323	138	777	3		8	354	107	91	4	10	658	11
GE	700	89	670	1	3	3	395	32	34	2	9	907	1
JU	84	48	300		5		64	81	67		1	239	3
CH	22 944	3 160	19 379	1 373	1 328	763	15 103	3 177	1 676	1 705	1 102	24 060	854

QUESTIONNAIRE A

12-A Flux des clients entre cantons : nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes âgées, 2008

Les clients pour lesquels a été fourni un code postal erroné de la commune de domicile légal apparaissent dans la catégorie «inconnu».

12-A Flux des clients entre cantons: nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes âgées, 2008

Canton institution	Canton de provenance du client																												Total
	ZH	BE	LU	UR	SZ	OW	NW	GL	ZG	FR	SO	BS	BL	SH	AR	AI	SG	GR	AG	TG	TI	VD	VS	NE	GE	JU	Etranger	Inconnu	
ZH	23 213	62	26	7	198	6	1	4	109		17	19	34	32	8	2	105	22	134	117	27	6	1	2	3	1	193	14	24 363
BE	132	21 000	151	1	4	8	6	3	9	269	464	56	68	12	4	1	26	16	140	7	17	32	27	85	14	159	196	44	22 951
LU	25	95	6 439	4	10	6	225	1	12	2	11	2	2	1			10	7	79	4	2			1		5	1	6 944	
UR	2		2	894	1		7	2				1		1							9						2	921	
SZ	156	2	153	129	1 437		5	62	18	1	2	3	3	4	2		12	4	6	2		4	1		1	9	36	2 052	
OW	5	64	22	1	2	463	19		4				3				1		1							3		588	
NW	5	4	22	20	3	100	408					1	1				3	1	4	1						1		574	
GL	17			136	3		1	771				2					34		1	1						2		969	
ZG	26		81	1	4	1	2			1 315		3		1			6		4	1		1		1		3	2	1 452	
FR	2	322			1				17	3 266	1							1	3		3	105	3	2	3	1	36	19	3 785
SO	17	374	3	1	1			1		6	2 937	21	189	2	1		5	1	86	1	3	4				2	3	5	3 663
BS		3								1		1	4	3 792	43			1	2			1					2		3 850
BL	3	5	4								469	68	3 077				1		20							5		3 653	
SH	114	5	1		2	1		1	2			1		1 519	1		11	1	3	23			1			2	3	1 691	
AR	18	3	1		1			1	1			2	3	1	845	281	239	2	3	25	1	1					3	1 431	
AI			1												197	12	11	1		1								1	224
SG	167	4	3	5	63			50	3		3	9	4	3	273	5	7 511	17	13	156	4	4	2			5	13	8 317	
GR	24	5	3	1	3	1				1	1	6	1		1		30	3 315	2	4	191			1		8	2	3 600	
AG	208	56	236	3	4		1	1	8	1	316	26	90				49	7	7 753	12	15	1				37	11	8 835	
TG	274	3	2	2	6				1	1	3	3	2	29	6	1	233	2	9	3 471	3	1	1			4	11	4 068	
TI	5	4										2					1	21			6 328	1			1	1	28	13	6 405
VD	3	8							541	1							1	1				12 852	96	13	134	6	12	7	13 675
VS	1	6	1							2		7								1		38	3 457	17	12		8	5	3 555
NE		93			1					2		3										46	1	3 409	9	7	6	2	3 579
GE												1										129	2		4 658		3		4 793
JU		24								1			1				1						1	2	1	1 140		1	1 172
CH	24 417	22 142	7 151	1 205	1 744	586	675	898	1 499	4 094	4 234	4 023	3 521	1 605	1 340	302	8 289	3 420	8 264	3 827	6 603	13 226	3 593	3 532	4 837	1 317	573	193	137 110

QUESTIONNAIRE A

13-A Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

Pour les homes médicalisés, les montants indiqués sont les coûts nets II, après diminution des revenus secondaires et répartition des charges indirectes (ligne 300 du plan comptable E1). Pour les maisons pour personnes âgées, ce sont les coûts bruts (ligne 100 du plan comptable E1) qui ont été pris en considération, lorsque les coûts nets II n'étaient pas indiqués.

Abréviations :

LAMal : Loi fédérale sur l'assurance-maladie
LS : Liste des spécialités
LIMA : Liste des moyens et appareils

13-A Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

	Maisons personnes âgées	Homes médicalisés								Total secteur personnes âgées (quest. A)
	Total	Hôtellerie	Soins LAMal	Activités et soins non LAMal	Thérapie	Médecins	Médicaments LS	Matériel LIMA	Total	Total
ZH	2 796	633 382	546 039	259 102	16 112	14 493	14 634	7 073	1 490 835	1 493 631
BE		504 847	449 572	164 441	10 439	6 583	10 737	8 243	1 154 861	1 154 861
LU	2 403	168 423	174 595	41 829	1 148	1 701	3 198	2 747	393 640	396 043
UR	2 325	16 196	19 492	4 951	60	78	211	377	41 363	43 689
SZ		50 149	54 303	11 110			25	890	116 477	116 477
OW		12 421	14 226	3 519			1	241	30 407	30 407
NW	3 199	14 372	13 033	4 630	98		139	213	32 485	35 684
GL	20 565	10 765	6 989	2 040			6	- 37	19 762	40 326
ZG		48 134	38 700	8 053	526	473	461	559	96 905	96 905
FR	6 322	71 613	133 007	43 980		3	5 375	2 338	256 316	262 638
SO		90 595	90 869	17 914	246	0	221	276	200 121	200 121
BS		137 812	99 431	31 176	614		7	120	269 160	269 160
BL	3 208	86 758	104 669	35 332	975	6	98	673	228 510	231 718
SH		42 578	38 554	11 010	127	105	30	567	92 972	92 972
AR	13 701	25 497	18 328	5 090	111	0	295	345	49 667	63 368
AI	5 272	1 884	2 296	405		31	68	36	4 721	9 993
SG	3 801	193 213	169 264	51 344	2 343	390	924	1 622	419 101	422 902
GR		76 532	78 393	22 200	452	43	1 218	798	179 635	179 635
AG	22 646	165 406	168 534	52 323	4 751	2 771	2 299	3 318	399 402	422 048
TG	3 496	89 277	82 106	23 334	689	305	1 766	1 121	198 597	202 093
TI	1 201	131 950	157 862	42 471	5 883	1 411	7 836	3 893	351 307	352 508
VD	3 079	195 892	250 232	98 214	13 043	1 576	541	645	560 144	563 223
VS		75 733	112 433	25 942	201	55	87	1 745	216 196	216 196
NE		65 385	110 764	38 773	7 032	4 265	7 333	675	234 226	234 226
GE	1 576	166 896	197 823	70 594	2 463	3 895	675	2 856	445 202	446 778
JU		26 772	36 257	5 373	295	865	743	68	70 371	70 371
CH	95 590	3 102 482	3 167 772	1 075 150	67 607	39 049	58 927	41 397	7 552 383	7 647 973

© 2009 OFS / BFS / UST

Population résidente permanente au milieu de l'année, 2008

	65 ans et plus	Total
ZH	212 216	1 319 769
BE	177 049	966 253
LU	57 150	366 089
UR	5 929	35 086
SZ	20 801	142 345
OW	5 043	34 207
NW	6 029	40 507
GL	6 562	38 322
ZG	15 400	109 729
FR	35 929	265 988
SO	42 898	251 076
BS	38 613	185 876
BL	50 069	270 168
SH	14 393	74 927
AR	9 367	52 863
AI	2 511	15 510
SG	73 422	468 424
GR	32 371	189 779
AG	87 473	586 614
TG	36 307	240 072
TI	65 485	330 733
VD	104 929	680 278
VS	49 207	300 967
NE	30 418	170 349
GE	68 162	441 982
JU	12 213	69 763
CH	1 259 946	7 647 676

© 2009 OFS / BFS / UST

QUESTIONNAIRE B

0-B Taux de participation des établissements, 2008

Le nombre de questionnaires «attendus» correspond au nombre d'établissements devant participer au relevé selon la décision des cantons responsables. Le nombre de questionnaires «reçus» correspond au nombre de fichiers reçus et validés par l'OFS.

Le taux de participation «%» correspond au nombre de questionnaires «reçus» divisé par le nombre de questionnaires «attendus», exprimé en pourcentage.

0-B Taux de participation des établissements, 2008

	Etablissements pour handicapés			Etablissements pour problèmes de dépendance			Etablissements pour troubles psychosociaux			Total		
	Attendus	Reçus	%	Attendus	Reçus	%	Attendus	Reçus	%	Attendus	Reçus	%
ZH	103	103	100.0	12	12	100.0	11	11	100.0	126	126	100.0
BE	123	123	100.0	19	19	100.0	47	47	100.0	189	189	100.0
LU	12	12	100.0	6	6	100.0	5	5	100.0	23	23	100.0
UR	2	2	100.0							2	2	100.0
SZ	5	5	100.0				3	3	100.0	8	8	100.0
OW	1	1	100.0							1	1	100.0
NW	1	1	100.0							1	1	100.0
GL	4	4	100.0	1	1	100.0	1	1	100.0	6	6	100.0
ZG	5	5	100.0	3	3	100.0	3	3	100.0	11	11	100.0
FR	25	25	100.0	3	3	100.0	1	1	100.0	29	29	100.0
SO	22	22	100.0	3	3	100.0	5	5	100.0	30	30	100.0
BS	19	19	100.0	4	4	100.0	3	3	100.0	26	26	100.0
BL	30	30	100.0	6	6	100.0	4	4	100.0	40	40	100.0
SH	3	3	100.0	1	1	100.0	2	2	100.0	6	6	100.0
AR	6	6	100.0	2	2	100.0	3	3	100.0	11	11	100.0
AI	1	1	100.0							1	1	100.0
SG	23	23	100.0	3	3	100.0	6	6	100.0	32	32	100.0
GR	16	16	100.0	1	1	100.0				17	17	100.0
AG	32	32	100.0	6	6	100.0	4	4	100.0	42	42	100.0
TG	20	20	100.0	3	3	100.0	4	4	100.0	27	27	100.0
TI	34	34	100.0	6	6	100.0	2	2	100.0	42	42	100.0
VD	19	19	100.0	7	7	100.0	15	14	93.3	41	40	97.6
VS	24	24	100.0	5	5	100.0	2	2	100.0	31	31	100.0
NE	4	4	100.0	4	4	100.0	4	4	100.0	12	12	100.0
GE	20	20	100.0	3	3	100.0	1	1	100.0	24	24	100.0
JU	2	2	100.0	1	1	100.0	1	1	100.0	4	4	100.0
CH	556	556	100.0	99	99	100.0	127	126	99.2	782	781	99.9

QUESTIONNAIRE B

1-B Nombre d'établissements, selon le statut juridico-économique, par canton de l'établissement, 2008

Les établissements sont :

- *publics* si leur nature juridique est de droit public,
- *privés subventionnés* si leur nature juridique est de droit privé et s'ils bénéficient d'une garantie de subventionnement aux coûts d'exploitation ou d'investissements et/ou d'une couverture du déficit garantie de la part des pouvoirs publics,
- *privés* si leur nature juridique est de droit privé et s'ils ne bénéficient ni d'une garantie de subventionnement aux coûts d'exploitation ou d'investissements, ni d'une couverture du déficit garantie de la part des pouvoirs publics.

1-B Nombre d'établissements, selon le statut juridique-économique, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour handicapés				Etablissements pour problèmes de dépendance				Etablissements pour troubles psychosociaux				Total			
	Publics	Privés subventionnés	Privés	Total	Publics	Privés subventionnés	Privés	Total	Publics	Privés subventionnés	Privés	Total	Publics	Privés subventionnés	Privés	Total
ZH	6	73	24	103	1	8	3	12		4	7	11	7	85	34	126
BE	10	108	6	124		18		18	8	30	9	47	18	156	15	189
LU	1	11		12		6		6		3	2	5	1	20	2	23
UR		2		2										2		2
SZ		5		5						3		3		8		8
OW		1		1										1		1
NW		1		1										1		1
GL		4		4		1		1		1		1		6		6
ZG		4	1	5		3		3		3		3		10	1	11
FR		25		25		3		3		1		1		29		29
SO	1	15	6	22			3	3		1	4	5	1	16	13	30
BS	7	10	2	19	1	1	2	4	1	1	1	3	9	12	5	26
BL	2	23	5	30			6	6		2	2	4	2	25	13	40
SH		3		3		1		1		1	1	2		5	1	6
AR		6		6	1		1	2	1	2		3	2	8	1	11
AI		1		1										1		1
SG	1	20	2	23		3		3	1	2	3	6	2	25	5	32
GR	4	10	2	16		1		1					4	11	2	17
AG	3	28	1	32		3	3	6	1	3		4	4	34	4	42
TG		18	2	20		3		3		3	1	4		24	3	27
TI	1	32	1	34	1	3	2	6	2			2	4	35	3	42
VD		19		19		7		7		13	1	14		39	1	40
VS	1	23		24		5		5		2		2	1	30		31
NE		4		4		4		4		1	3	4		9	3	12
GE	2	17	1	20	1	2		3	1			1	4	19	1	24
JU		2		2		1		1	1			1	1	3		4
CH	39	465	53	557	5	73	20	98	16	76	34	126	60	614	107	781

QUESTIONNAIRE B

2-B Places en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

Les places déclarées correspondent aux places en service, occupées ou non, au 1^{er} janvier de l'année de relevé. Toutes les places sont comptabilisées, qu'elles soient reconnues dans la planification de l'Office fédéral des assurances sociales ou non.

Les places indiquées dans le présent tableau ne sont pas représentatives de la totalité de l'offre en matière de prise en charge des personnes handicapées, puisque seules les institutions offrant un hébergement participent à la statistique. L'offre strictement ambulatoire n'est pas recensée.

Le taux (pour 1000 habitants) est calculé en rapportant les places pour adultes en service au 1^{er} janvier à la population cantonale âgée de plus de 20 ans, respectivement les places pour enfants et mineurs à la population cantonale âgée de moins de 20 ans.

2-B Places en service, nombre total et taux pour 1000 habitants, par canton de l'établissement, 2008

	Places pour adultes																				Places pour enfants et mineurs					
	Home avec occupation			Home			Centre de jour			Ateliers			Mesures professionnelles			Autres			Total places	Taux 1000 hab. (+20 ans)	Etab. pour handicapés, dépendances et troubles psychosociaux			Total places	Taux 1000 hab. (-20 ans)	
	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux	Etab. pour handicapés	Etab. dépendances	Etab. troubles psychosociaux			Ecole	Internat	Autres enfants			
ZH	1 721	161	35	2 122	77	211	177			1 818	26	25	406				76	4	33	6 892	6.5	122	104	28	254	1.0
BE	1 961	226	164	1 265	65	287	232	19	51	1 683	34	133	449	7	257		24	86	13	6 956	9.0	1 122	962	207	2 291	11.7
LU	398	40	28	357	36	103	87		4	773			199				30			2 055	7.3	40	40	22	102	1.2
UR	30			54			42			123										249	9.1					
SZ	108		40	91		4	10		6				9							268	2.4					
OW				50						140			5							195	7.6	60	13		73	8.7
NW	64									80										144	4.5					
GL	77		14		20					83	25		2		3					224	7.5	78	30		108	12.8
ZG	90	58	32	75		12	9	3		240			12			1				532	6.3	24	34		58	2.4
FR	296	24		595	19	12	31			949			198					1		2 125	10.6	580	119	8	707	10.8
SO	303	51	53	513		104	117			140			70				205		14	1 570	7.9	158	101	2	261	4.9
BS	304	37		344	53	71	3			148	10		10				5	10		995	6.4	60	44		104	3.4
BL	486	66	33	237	30	28	92		8	114			17				5	6	15	1 137	5.3	142	87		229	4.2
SH	96			29		30	34				14									256	4.3					
AR	274	47	8		5	65	4					8								411	10.0	59	40		99	8.4
AI				24						55										79	6.8					
SG	572	73	88	645	25		62			1 262	25	27	174		1	35				2 989	8.3	295	102		397	3.7
GR	192			354	10		9			230			14							811	5.4		8		8	0.2
AG	692	179	37	620	47		137	8	5	1 085			133	1		7			22	2 973	6.5	758	516	12	1 286	10.0
TG	493	30	17	462	30	24	53			568			110			25	4			1 816	9.8	104	38	13	155	2.8
TI	334	105		186		115	153			92		117				19				1 121	4.2	88	50		138	2.2
VD	833	114	46	547	141	118	44		9	732	137	9	9				13	11		2 763	5.3	331	303	16	650	4.1
VS	281	72	46	338			171	3		517			10			4	4	4		1 446	6.1	104	39	32	175	2.7
NE		33	40	220	69	44				236	36	16	34		4	4			6	742	5.6	68	67		135	3.5
GE	396	49		408	9		57			346			20							1 285	3.7	70	78		148	1.5
JU	68	14	24	47			2			170			25							350	6.6					
CH	10 069	1 379	705	9 583	666	1 251	1 526	33	83	11 584	307	360	1 881	8	265	455	126	103	40 384	6.7	4 263	2 775	340	7 378	4.5	

QUESTIONNAIRE B

3-B Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne des prestations en jours, par canton de l'établissement, 2008

Sont comptabilisées dans le tableau 3-B uniquement les journées de présence dans l'institution (exclusion des journées de réservation).

Le calcul de la durée moyenne des prestations est effectué pour tous les clients sortis d'institution durant l'année de relevé. La durée moyenne des prestations, exprimée en jours, est calculée de la manière suivante : date de sortie – date d'entrée +1.

3-B Nombre de journées d'hébergement et de prise en charge, durée moyenne des prestations en jours, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour handicapés									Etablissements pour problèmes de dépendance									Etablissements pour troubles psychosociaux									
	Journées home avec occupation	Journées home	Journées centre de jour	Heures travaillées en atelier	Journées mesures prof.	Journées école	Journées internat	Journées autres	Durée moyenne des prestations (tous types de places)	Journées home avec occupation	Journées home	Journées centre de jour	Heures travaillées en atelier	Journées mesures prof.	Journées école	Journées internat	Journées autres	Durée moyenne des prestations (tous types de places)	Journées home avec occupation	Journées home	Journées centre de jour	Heures travaillées en atelier	Journées mesures prof.	Journées école	Journées internat	Journées autres	Durée moyenne des prestations (tous types de places)	
ZH	544 977	726 625	193 455	2 814 266	106 303	33 512	5 992	1 273	985	51 711	22 892		29 531	145			274	12 849	74 965							844	134	
BE	567 766	488 649	64 994	2 747 551	122 406	125 930	87 361	15 961	1 236	72 407	21 080	3 475	61 154	1 653			485	148	92 672	155 442	15 016	118 345	37 115	57 706	75 837	47 605	416	
LU	133 935	99 738	16 056	1 500 759	42 151	4 670	10 105	6 834	888	11 752	11 490						854	144	11 336	31 750	782			3 080	3 440		393	
UR	9 467	14 969	8 566	196 936					3 630																			
SZ	32 491	33 308	1 996						735										14 442	1 464							754	
OW		15 707		261 227	322	8 530	1 938		929																			
NW	18 385			149 420					4 770																			
GL	14 623	11 595		136 473	408	22 088	1 622		1 773		4 813	128	31 539	124			129	429	3 633					389			485	
ZG	28 291	17 942	1 975	355 433	2 406	7 959	11 428	213	1 918	20 201	31	104						582	11 209	3 531							376	
FR	96 599	123 578	4 247	1 546 833	46 379	97 548	18 643	1 028	1 391	7 545	4 378		9 987					124		4 317							1 433	
SO	129 226	127 217	26 596	71 978	1 051	30 239	22 448		1 611	13 536	4 466	5 277						487	18 571	34 764							725	
BS	88 771	116 147	10 740	235 924	2 217	17 370	14 236		1 332	13 743	15 882		1 454				2 668	469		25 820				3 789	4 480		158	
BL	177 515	74 556	21 167	150 214	4 642	25 865	23 550	1 098	2 088	21 803	10 440							132	12 046	8 731	1 387					4 828	1 155	
SH	28 718	15 656	7 308	49 994				7	3 110	366	10 660		17 900	366				976		18 336							1 499	
AR	87 942	13 976	308			5 182	6 000		948	12 800	1 759							282	1 748	22 070							1 522	
AI		6 047		84 877	10 421	259	507		2 297																			
SG	195 302	198 192	10 294	2 092 410	40 753	78 420	20 071		1 144	24 871	8 074		9 533					271	26 075	638		1 600					1 063	
GR	59 292	113 624	1 827	380 944	9 085		2 695	4 739	1 462		3 258							2 253										
AG	220 123	194 955	24 112	1 952 014	21 428	123 790	62 016	982	1 723	62 484	3 757	1 410	200	220				114	12 394	13 288	1 216			11 208	13 734	1 098		
TG	177 896	128 944	29 333	931 079	27 066	16 836	7 534	1 983	842	6 958	11 269							873	5 209	10 223							424	
TI	104 928	54 422	17 850	154 912	940	13 997	7 662	2 278	1 775	32 513								251		37 966		119 767		1 658	602	737		
VD	287 865	164 842	6 084	959 236	2 859	36 040	25 470	2 372	2 880	58 459	20 021		226 702	11 235			2 386	173	15 182	38 124	3 290	1 277		51 225	35 926	4 154	1 042	
VS	93 548	102 746	29 923	900 097	52 155	24 374	9 264	191	2 071	25 143		519						139	14 826								2 203	
NE	360	68 262	244	524 610	10 417	13 769	6 903		1 275	20 020	7 270		43 448					569	2 873	24 664		19 356	102			210		
GE	114 658	134 611	12 015	455 424	3 448	11 872	7 067		1 635	13 845	3 017	65						219							930	1 668		
JU	21 568	16 109	205	258 387					157	3 201								91	5 749	610		26 681					509	
CH	3 234 246	3 062 417	489 295	18 910 998	506 857	698 250	352 512	38 959	1 716	473 358	164 557	10 978	431 448	13 743		2 522	6 522	429	260 814	506 703	21 691	287 026	37 606	128 666	134 949	57 431	857	

QUESTIONNAIRE B

5-B Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type d'établissement et canton, 2008

Les employés rémunérés par deux comptes salaire différents, voire davantage, sont saisis deux fois (ou plus) dans la statistique. Le nombre d'employés peut par conséquent être légèrement supérieur au nombre de personnes physiques employées dans les établissements.

Les équivalents plein temps sont calculés comme suit : nombre d'heures travaillées / nombre standard d'heures de travail pour un équivalent plein temps, par année.

Calculs détaillés :

- comptes salaire 30, 31 et 32 : C10/A32 (enseignants, éducateurs, thérapeutes),
- comptes salaire 33, 34, 35, 36, 38, 99 : C10/A33 (direction, administration, économat, personnel ateliers, personnel de maison et technique).

5-B Personnel des établissements, total et équivalents plein temps selon le sexe, par type d'établissement et canton, 2008

	Etablissements pour handicapés						Etablissements pour problèmes de dépendance						Etablissements pour troubles psychosociaux						Total					
	Nombre d'employés au 31.12			EPT			Nombre d'employés au 31.12			EPT			Nombre d'employés au 31.12			EPT			Nombre d'employés au 31.12			EPT		
	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total
ZH	1 658	3 795	5 453	1 273.6	2 485.0	3 758.6	132	127	259	98.3	90.0	188.2	42	118	160	29.0	63.9	92.8	1 832	4 040	5 872	1 400.8	2 638.8	4 039.7
BE	1 853	4 305	6 158	1 472.4	2 640.9	4 113.3	163	251	414	140.2	168.5	308.7	518	901	1 419	424.3	588.6	1 013.0	2 534	5 457	7 991	2 036.9	3 398.0	5 434.9
LU	450	1 097	1 547	379.5	663.5	1 043.0	35	44	79	29.0	28.6	57.7	26	70	96	21.1	47.9	69.0	511	1 211	1 722	429.6	740.1	1 169.7
UR	46	118	164	44.3	72.2	116.5													46	118	164	44.3	72.2	116.5
SZ	49	201	250	37.5	135.2	172.7							6	15	21	4.9	12.1	17.0	55	216	271	42.4	147.3	189.7
OW	41	126	167	36.3	72.8	109.1													41	126	167	36.3	72.8	109.1
NW	38	107	145	40.5	76.6	117.1													38	107	145	40.5	76.6	117.1
GL	47	184	231	36.8	115.9	152.7	10	11	21	7.2	6.4	13.6	6	10	16	3.7	4.9	8.6	63	205	268	47.7	127.1	174.9
ZG	120	268	388	107.7	175.9	283.6	19	20	39	11.5	12.0	23.6	11	18	29	8.9	13.0	21.9	150	306	456	128.1	200.9	329.0
FR	613	1 287	1 900	515.3	811.5	1 326.7	23	35	58	20.3	20.6	41.0	4	11	15	3.5	4.0	7.5	640	1 333	1 973	539.1	836.1	1 375.2
SO	399	1 033	1 432	317.6	665.1	982.7	27	41	68	18.1	22.5	40.6	29	67	96	23.8	44.1	68.0	455	1 141	1 596	359.5	731.8	1 091.3
BS	316	574	890	261.4	387.0	648.4	33	23	56	25.9	13.7	39.6	14	39	53	10.0	26.4	36.4	363	636	999	297.3	427.2	724.4
BL	516	1 121	1 637	378.2	676.1	1 054.3	31	34	65	17.8	17.6	35.5	18	19	37	11.8	11.6	23.4	565	1 174	1 739	407.8	705.3	1 113.1
SH	48	160	208	51.2	136.6	187.8	4	10	14	2.4	5.7	8.1	10	31	41	8.0	20.3	28.2	62	201	263	61.5	162.6	224.1
AR	162	268	430	144.4	196.6	341.0	23	14	37	21.3	10.9	32.3	12	32	44	13.6	24.6	38.2	197	314	511	179.3	232.1	411.4
AI	7	16	23	7.1	17.2	24.3													7	16	23	7.1	17.2	24.3
SG	733	1 680	2 413	651.5	1 216.3	1 867.8	34	21	55	30.3	11.1	41.4	23	51	74	14.7	22.0	36.7	790	1 752	2 542	696.5	1 249.4	1 945.9
GR	189	505	694	167.4	344.2	511.6	2	2	4	1.4	0.9	2.3							191	507	698	168.8	345.1	513.9
AG	802	2 146	2 948	675.5	1 381.9	2 057.4	93	147	240	78.2	94.3	172.5	43	86	129	32.6	59.7	92.4	938	2 379	3 317	786.4	1 535.9	2 322.3
TG	470	1 025	1 495	423.0	745.1	1 168.1	22	20	42	14.8	14.2	29.0	10	16	26	10.1	9.7	19.8	502	1 061	1 563	448.0	768.9	1 216.9
TI	535	930	1 465	286.2	499.0	785.2	67	35	102	50.1	23.0	73.1	105	122	227	68.6	71.0	139.5	707	1 087	1 794	404.8	593.0	997.8
VD	1 056	2 006	3 062	800.1	1 282.6	2 082.7	139	168	307	97.2	111.4	208.6	212	336	548	124.5	189.2	313.7	1 407	2 510	3 917	1 021.8	1 583.1	2 605.0
VS	261	732	993	213.9	490.8	704.7	29	40	69	29.9	26.0	55.9	24	31	55	17.7	20.2	37.9	314	803	1 117	261.5	537.1	798.5
NE	129	186	315	141.0	168.4	309.4	55	43	98	56.4	28.9	85.3	44	55	99	36.4	33.5	69.9	228	284	512	233.9	230.8	464.7
GE	532	1 096	1 628	443.4	832.6	1 276.0	33	27	60	25.6	21.1	46.7	5	7	12	2.2	2.9	5.0	570	1 130	1 700	471.2	856.6	1 327.7
JU	64	130	194	54.2	83.4	137.6	6	8	14	4.9	5.2	10.1	10	21	31	9.4	12.8	22.2	80	159	239	68.5	101.3	169.9
CH	11 134	25 096	36 230	8 960.0	16 372.2	25 332.2	980	1 121	2 101	780.9	732.8	1 513.7	1 172	2 056	3 228	878.8	1 282.3	2 161.1	13 286	28 273	41 559	10 619.6	18 387.4	29 007.0

QUESTIONNAIRE B

6-B Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

Les équivalents plein temps sont calculés comme suit : nombre d'heures travaillées / nombre standard d'heures de travail pour un équivalent plein temps, par année.

Calculs détaillés :

- comptes salaire 30, 31 et 32 : C10/A32 (enseignants, éducateurs, thérapeutes),
- comptes salaire 33, 34, 35, 38, 99 : C10/A33 (direction, administration, économat, personnel de maison et technique),
- compte salaire 36 : C10/A33 (personnel ateliers).

Les heures de travail bénévole sont exprimées en équivalents plein temps, calculés sur une base standard de 2100 heures de travail par année.

6-B Personnel en équivalents plein temps selon les comptes salaire des employés, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour handicapés					Etablissements pour problèmes de dépendance					Etablissements pour troubles psychosociaux					Total				
	Enseignants, éducateurs, thérapeutes	Direction, admin., économat, pers. maison, technique	Personnel ateliers	Total	Personnel bénévole	Enseignants, éducateurs, thérapeutes	Direction, admin., économat, pers. maison, technique	Personnel ateliers	Total	Personnel bénévole	Enseignants, éducateurs, thérapeutes	Direction, admin., économat, pers. maison, technique	Personnel ateliers	Total	Personnel bénévole	Enseignants, éducateurs, thérapeutes	Direction, admin., économat, pers. maison, technique	Personnel ateliers	Total	Personnel bénévole
ZH	2 571.1	673.1	519.1	3 763.3	11.6	108.6	43.5	36.1	188.2	1.2	57.4	33.7	1.8	92.8	0.6	2 737.0	750.3	557.0	4 044.3	13.4
BE	2 755.2	850.4	507.7	4 113.3	5.2	174.5	93.9	41.1	309.5		790.3	207.6	16.9	1 014.7	1.2	3 719.9	1 151.9	565.7	5 437.5	6.4
LU	648.0	191.4	203.6	1 043.0	15.1	42.0	6.3	9.4	57.7	0.0	48.5	20.5		69.0	0.3	738.6	218.2	213.0	1 169.7	15.5
UR	71.9	21.1	23.5	116.5												71.9	21.1	23.5	116.5	
SZ	148.6	21.0	3.1	172.7							13.4	3.5		17.0		162.0	24.6	3.1	189.7	
OW	69.0	16.9	23.1	109.1												69.0	16.9	23.1	109.1	
NW	60.4	22.9	33.8	117.1	0.0											60.4	22.9	33.8	117.1	0.0
GL	99.5	33.4	19.8	152.7		5.4	5.0	3.1	13.6		1.9	2.3	4.5	8.6		106.8	40.7	27.4	174.9	
ZG	170.9	71.3	41.3	283.6	0.2	15.8	6.0	1.8	23.6	0.1	19.8	2.1		21.9	0.0	206.5	79.4	43.1	329.0	0.3
FR	840.0	278.1	208.6	1 326.7	12.0	23.3	11.9	5.8	41.0		6.6	0.8		7.5		870.0	290.8	214.4	1 375.2	12.0
SO	791.3	130.3	61.1	982.7	2.5	28.6	10.8	1.3	40.6		51.4	15.9	0.8	68.0	0.1	871.2	157.0	63.1	1 091.3	2.6
BS	519.3	105.2	23.9	648.4	14.7	24.6	13.3	1.8	39.6		24.4	12.0		36.4		568.3	130.5	25.7	724.4	14.7
BL	836.0	164.1	54.1	1 054.3	0.8	30.4	5.0		35.5	0.9	16.0	5.9	1.5	23.4	0.2	882.4	175.1	55.6	1 113.1	1.9
SH	149.3	32.6	5.9	187.8		5.6	2.6		8.1	0.1	23.7	4.6		28.2		178.5	39.7	5.9	224.1	0.1
AR	273.8	54.1	13.1	341.0	0.0	18.1	10.7	3.5	32.3		35.2	2.9		38.2		327.1	67.7	16.6	411.4	0.0
AI	13.2	4.5	6.6	24.3												13.2	4.5	6.6	24.3	
SG	1 316.0	267.8	284.0	1 867.8	2.8	21.7	13.1	6.6	41.4	0.3	21.6	13.7	1.3	36.7	2.4	1 359.3	294.6	292.0	1 945.9	5.4
GR	349.0	109.4	53.2	511.6	0.0	0.7	1.6		2.3	0.5						349.8	111.0	53.2	513.9	0.5
AG	1 448.4	306.1	303.0	2 057.4	2.3	110.6	44.6	17.3	172.5		58.3	34.1		92.4		1 617.3	384.8	320.2	2 322.3	2.3
TG	840.5	164.1	163.6	1 168.1	0.5	17.6	11.3		29.0	0.4	16.8	3.0		19.8		874.9	178.4	163.6	1 216.9	0.9
TI	583.2	159.9	42.0	785.2	7.6	49.2	18.4	5.5	73.1	0.3	70.6	53.1	15.9	139.5		703.0	231.4	63.4	997.8	7.9
VD	1 406.0	484.6	192.0	2 082.7		115.9	57.1	35.6	208.6		212.7	99.7	1.3	313.7	0.2	1 734.6	641.4	229.0	2 605.0	0.2
VS	443.7	142.4	118.6	704.7	0.0	41.3	9.7	5.0	55.9		25.5	12.4		37.9		510.5	164.4	123.6	798.5	0.0
NE	192.7	68.2	48.5	309.4		39.3	25.1	20.9	85.3		39.4	22.9	7.7	69.9	0.5	271.4	116.3	77.0	464.7	0.5
GE	907.5	303.8	64.8	1 276.0	2.4	31.4	15.3		46.7		3.1	2.0		5.0		941.9	321.0	64.8	1 327.7	2.4
JU	93.9	24.5	19.2	137.6	0.1	6.2	2.4	1.5	10.1		12.1	5.4	4.6	22.2		112.2	32.3	25.3	169.9	0.1
CH	17 598.5	4 701.2	3 037.2	25 336.9	77.9	910.7	407.5	196.3	1 514.5	3.7	1 548.7	558.0	56.2	2 162.9	5.6	20 057.9	5 666.7	3 289.7	29 014.3	87.2

QUESTIONNAIRE B

7-B Nombre de formations des employés, par canton de l'établissement, 2008

Les chiffres du tableau 7-B correspondent au nombre de formations, par secteur et degré, du personnel des établissements pour handicapés. Les employés pouvant être au bénéfice de plusieurs formations dans des secteurs différents, le nombre de formations est supérieur à celui des employés.

7-B Nombre de formations des employés, par canton de l'établissement, 2008

	Social, santé, enseignement, thérapie					Technique et administratif					Management, gestion, direction					Autres					Total	Dont personnel en formation
	Sans formation post-obligatoire	Degré secondaire II	Degré tertiaire, niveau diplôme	Tertiaire, niveau postdiplôme	Doctorat	Sans formation post-obligatoire	Degré secondaire II	Degré tertiaire, niveau diplôme	Tertiaire, niveau postdiplôme	Doctorat	Sans formation post-obligatoire	Degré secondaire II	Degré tertiaire, niveau diplôme	Tertiaire, niveau postdiplôme	Doctorat	Sans formation post-obligatoire	Degré secondaire II	Degré tertiaire, niveau diplôme	Tertiaire, niveau postdiplôme	Doctorat		
ZH	833	1 641	2 228	121	10	605	807	365	14	2	802	40	102	51	4	931	970	244	14	2	9 786	634
BE	1 618	2 245	2 760	251	19	1 480	1 125	242	10	2	1 542	41	130	93	6	1 646	959	239	19	1	14 428	1 158
LU	587	311	626	17	2	687	327	59	1		784	7	10	9	1	841	295	40	3		4 607	164
UR	7	36	19	3		4	52	6	1				2		30	34					194	25
SZ	55	126	50	3		16	69	2			13	2	3	1	29	51	1		1		422	28
OW	2	38	69				21	6						3	38	52	6				235	23
NW	51	90	36	2		166	8	5			164	5	8	2	164	14	1				716	18
GL	31	96	47	12		20	45	15			1	1	4	2	26	11	1				312	30
ZG	34	110	137	28		30	98	21	5		29	1	11	11	33	115	15				678	49
FR	212	346	744	226	9	97	289	87	4		22	12	10	12	6	95	142	38			2 351	291
SO	208	475	619	70	5	27	216	64	4		4	4	20	12	1	90	86	30	6		1 941	191
BS	116	231	479	33	1	29	98	21	1		4	4	30	13	47	54	33	1			1 195	141
BL	462	443	790	25	10	519	174	156	2		618	4	29	24	1	564	165	97	7	1	4 091	249
SH	76	112	74	14		111	13	4	1		105	1	7	4	107	15	1				645	34
AR	69	154	247	18	1	10	64	21	2			5	5	12	23	25	19	3			678	99
AI	13	10	1			1	26							1							52	10
SG	847	853	760	41	1	1 086	368	61	4		1 162	6	36	17	1	1 008	341	49	3		6 644	348
GR	115	262	131	10		12	112	15	1		1	2	5	8	40	102	21				837	98
AG	442	947	1 156	207	11	408	523	108	7	1	374	189	29	52	1	514	632	50	3		5 654	399
TG	241	436	548	77	1	19	122	88	7		4	7	23	15	52	182	42	3			1 867	227
TI	317	397	582	85	3	110	256	47	1	1	120	8	42	8	1	272	173	42	6		2 471	222
VD	429	915	1 612	226	29	346	309	166	6		6	39	62	25	2	146	275	80	5	1	4 679	676
VS	73	282	509	48	3	24	71	46			3	5	16	2	159	77	12				1 330	225
NE	125	91	190	11		18	79	24	3		2	1	6	6	13	20	6	2			597	74
GE	150	606	659	43	3	51	223	38	5		2	5	27	11	105	139	28	3			2 098	367
JU	21	46	68	5		1	20	12				1	5	1	21	45	21				267	25
CH	7 134	11 299	15 141	1 576	108	5 877	5 515	1 679	79	6	5 762	390	622	395	24	6 994	4 974	1 116	79	5	68 775	5 805

QUESTIONNAIRE B

8-B Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

Les taux (pour 1000 habitants) sont calculés en rapportant le total des clients à la population du canton de l'établissement.

Le taux de fluctuation est calculé comme suit :

Taux de fluctuation : $\text{taux d'entrée} + \text{taux de sortie} / 2$.

Taux d'entrée = $\text{nombre d'arrivées dans l'année} / \text{total des clients présents au 1}^{\text{er}} \text{ janvier de l'année de relevé} * 100$.

Taux de sortie = $\text{nombre de sorties dans l'année} / \text{total des clients présents au 1}^{\text{er}} \text{ janvier de l'année de relevé} * 100$.

8-B Clients des établissements, total et taux pour 1000 habitants, taux de fluctuation par type d'établissement et canton, 2008

	Etablissements pour handicapés				Etablissements pour problèmes de dépendance				Etablissements pour troubles psychosociaux				Total			
	Nbre clients	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nombre au 31.12	Nbre clients	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nombre au 31.12	Nbre clients	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nombre au 31.12	Nbre clients	Taux 1000 hab.	Taux de fluctuation	Nombre au 31.12
ZH	6 314	4.8	24.8	5 177	468	0.4	137.8	245	951	0.7	300.2	249	7 733	5.9	40.7	5 671
BE	6 459	6.7	19.6	5 466	1 171	1.2	251.7	357	2 596	2.7	87.1	1 437	10 226	10.6	43.6	7 260
LU	2 078	5.7	21.8	1 731	217	0.6	237.5	66	226	0.6	65.3	136	2 521	6.9	32.3	1 933
UR	205	5.8	6.5	193									205	5.8	6.5	193
SZ	241	1.7	15.3	209					50	0.4	14.8	43	291	2.0	15.2	252
OW	219	6.4	7.6	203									219	6.4	7.6	203
NW	128	3.2	5.0	124									128	3.2	5.0	124
GL	241	6.3	13.7	208	46	1.2	37.5	36	18	0.5	26.7	13	305	8.0	17.4	257
ZG	391	3.6	9.9	360	75	0.7	28.0	58	55	0.5	28.6	44	521	4.7	14.0	462
FR	2 489	9.4	15.2	2 209	118	0.4	245.5	41	14	0.1	16.7	12	2 621	9.9	18.7	2 262
SO	1 280	5.1	13.6	1 157	109	0.4	95.5	55	191	0.8	29.1	151	1 580	6.3	18.9	1 363
BS	973	5.2	20.6	834	158	0.9	79.1	81	177	1.0	143.0	80	1 308	7.0	35.3	995
BL	1 068	4.0	9.1	986	218	0.8	154.1	89	98	0.4	40.6	71	1 384	5.1	22.0	1 146
SH	137	1.8	5.5	132	50	0.7	28.2	39	59	0.8	17.3	52	246	3.3	12.3	223
AR	377	7.1	22.9	308	91	1.7	123.8	43	77	1.5	17.5	69	545	10.3	31.9	420
AI	48	3.1	9.1	44									48	3.1	9.1	44
SG	2 873	6.1	17.1	2 506	187	0.4	107.3	94	104	0.2	40.3	78	3 164	6.8	20.8	2 678
GR	803	4.2	13.1	727	11	0.1	22.2	9					814	4.3	13.3	736
AG	3 157	5.4	13.7	2 809	525	0.9	201.2	196	188	0.3	39.8	137	3 870	6.6	25.3	3 142
TG	1 958	8.2	28.7	1 533	83	0.3	46.5	56	68	0.3	61.3	47	2 109	8.8	30.1	1 636
TI	897	2.7	9.2	831	240	0.7	152.1	88	226	0.7	14.4	211	1 363	4.1	22.7	1 130
VD	1 995	2.9	7.6	1 870	979	1.4	212.6	351	598	0.9	30.3	457	3 572	5.3	35.7	2 678
VS	1 224	4.1	10.1	1 134	264	0.9	239.2	71	55	0.2	24.4	46	1 543	5.1	25.5	1 251
NE	728	4.3	21.3	612	129	0.8	60.3	86	245	1.4	133.5	112	1 102	6.5	40.2	810
GE	1 297	2.9	13.3	1 159	118	0.3	155.3	43	11	0.0	37.5	8	1 426	3.2	19.1	1 210
JU	280	4.0	14.3	249	41	0.6	320.0	8	38	0.5	7.1	36	359	5.1	24.0	293
CH	37 860	5.0	17.4	32 771	5 298	0.7	167.1	2 112	6 045	0.8	79.0	3 489	49 203	6.4	30.8	38 372

QUESTIONNAIRE B

9-B Clients selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

-

9-B Clients selon le sexe et l'âge, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour personnes handicapées, dépendantes ou présentant des troubles psychosociaux															
	0-9		10-19		20-29		30-39		40-49		50 +		Total		Age moyen	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
ZH	134	117	415	340	1 025	798	879	602	954	671	1 037	761	4 444	3 289	37.5	36.7
BE	342	259	1 702	1 080	1 009	715	867	570	941	687	1 191	856	6 052	4 167	32.1	32.6
LU	30	22	127	72	354	227	306	188	366	232	342	255	1 525	996	37.5	38.4
UR			1	2	25	16	13	18	31	23	49	27	119	86	44.4	42.8
SZ			3	3	25	11	25	25	35	42	55	67	143	148	44.2	48.1
OW	6	6	24	15	19	11	20	19	31	21	27	20	127	92	35.2	35.7
NW			2	2	14	18	17	17	13	12	18	15	64	64	40.0	37.8
GL	17	8	51	38	22	17	14	18	25	25	34	36	163	142	30.0	33.9
ZG	9	3	37	13	59	36	69	42	71	44	85	53	330	191	37.8	40.0
FR	170	100	437	298	231	151	212	145	205	157	323	192	1 578	1 043	30.5	30.5
SO	49	28	148	72	178	112	176	106	178	137	226	170	955	625	35.8	38.1
BS	9	2	89	61	106	118	129	105	128	124	226	211	687	621	40.7	42.6
BL	16	14	109	78	164	102	175	86	178	108	210	144	852	532	37.8	37.9
SH			6	2	21	13	34	11	40	28	48	43	149	97	42.9	47.3
AR	9	3	72	35	85	24	37	20	81	24	110	45	394	151	36.7	36.1
AI			1		6	2	6	5	9	8	4	7	26	22	38.8	44.7
SG	46	16	350	167	343	286	302	211	372	271	477	323	1 890	1 274	36.6	37.3
GR	10	3	27	22	65	65	83	45	105	74	186	129	476	338	43.3	42.6
AG	126	63	586	361	454	250	389	177	435	253	501	275	2 491	1 379	33.0	32.8
TG	26	16	166	130	291	194	217	110	267	172	351	169	1 318	791	37.6	35.3
TI	28	10	91	43	125	73	178	106	192	130	241	146	855	508	39.2	40.9
VD	98	46	425	219	386	212	444	215	400	233	560	334	2 313	1 259	35.5	37.1
VS	40	24	102	75	165	108	165	100	217	111	257	179	946	597	38.3	38.1
NE	7	10	111	61	123	85	122	85	133	100	180	85	676	426	37.4	35.9
GE	11	19	62	44	180	110	214	117	174	139	192	164	833	593	37.9	39.0
JU			7	9	45	34	54	50	38	32	51	39	195	164	39.4	38.9
CH	1 183	769	5 151	3 242	5 520	3 788	5 147	3 193	5 619	3 858	6 981	4 745	29 601	19 595	35.7	36.1

QUESTIONNAIRE B

10-B Clients selon l'allocation pour impotence, le handicap, la rente AI, par canton de l'établissement, 2008

-

10-B Clients selon l'allocation pour impotence, le handicap, la rente AI, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour handicapés												Etablissements pour problèmes de dépendance et troubles psychosociaux																	
	Allocation pour impotence					Type de handicap							Rente AI			Allocation pour impotence					Type de handicap							Rente AI		
	Légère	Moyenne	Grave	Aucune	Inconnu	Physique	Psychique	Mental	Sensoriel	Lié à une dépendance	De l'intégration sociale	Autre / inconnu	Oui	Non	Inconnu	Légère	Moyenne	Grave	Aucune	Inconnu	Physique	Psychique	Mental	Sensoriel	Lié à une dépendance	De l'intégration sociale	Autre / inconnu	Oui	Non	Inconnu
ZH	431	932	619	2 619	1 713	825	1 709	3 047	111	234	200	188	4 726	1 199	389			2	558	859	14	184	5		531	82	603	260	753	406
BE	517	671	551	2 637	2 083	851	869	3 170	157	260	693	459	4 275	1 854	330	14	15	12	1 270	2 456	212	1 045	92	126	879	791	587	730	1 464	1 573
LU	118	265	227	280	1 188	152	701	1 045	27	26	30	97	1 287	789	2	5	1	298	139		205	2	4	209	20	3	191	176	76	
UR	12	39	16	137	1		32	48	120	4		1	202	3																
SZ	37	64	64	66	10	26	7	148	3			57	224	8	9	1	1	45	3	1	47	1		1			48	2		
OW	8	26	26	159		6	54	154	1	3		1	212	7																
NW	27	22	18	55	6	71	2	55					121	2	5															
GL	4	13	31	46	147	31	1	161			48		184	56	1	1	1	59	3		58			3	3		57	7		
ZG	32	71	43	169	76	3	63	277			25	23	332	43	16		1		68	61		85	2	1	40		2	84	37	9
FR	129	205	261	1 136	758	198	461	1 496	37	5	33	259	1 455	992	42	1		48	83		14			118			34	96	2	
SO	86	186	217	172	619	71	252	485		10	11	451	1 007	148	125	4	5	3	160	128	9	188	4		68	12	19	156	133	11
BS	152	98	103	318	302	64	205	526	136	3	16	23	682	284	7			164	171	5	120	3	2	90	54	61	144	156	35	
BL	64	193	228	184	399	174	206	648	5	1	16	18	841	222	5	5	1	2	212	96		101	1	1	184	26	3	137	173	6
SH	20	55	45	15	2	55		82					137			9	6		86	8		84	7		14	4		94	13	2
AR	28	99	126	46	78	1	52	265	1	2	24	32	290	39	48	6	12	8	123	19		53	18		93	3	1	69	99	
AI	2	9	3	34			12	35			1		48																	
SG	215	319	218	1 042	1 079	244	546	2 007	44	4	26	2	2 262	580	31	2		101	188	2	87	7		154	15	26	170	41	80	
GR	73	94	116	455	65	42	245	465	2	5	30	14	751	45	7			9	2		5		5			1	10		1	
AG	336	398	287	1 562	574	388	510	1 660	228	12	145	214	2 518	500	139	10	24	28	169	482	2	51	70		446	106	38	160	177	376
TG	146	175	198	738	701	43	726	995	18	81	38	57	1 527	420	11	1		84	66	1	79	1	1	54	6	9	101	49	1	
TI	41	163	277	411	5	213	200	466	9	7	1	1	755	142		9	14	14	347	82		232			230	4		239	224	3
VD	274	524	355	572	270	170	159	1 639		2	3	22	1 695	262	38	13	15	1	808	740	142	489	18	2	413	299	214	478	1 068	31
VS	108	346	278	267	225	147	164	885	18	4		6	977	241	6	16	9	1	268	25	1	71	1		246			102	217	
NE	18	54	18	613	25	90	198	403	11	26			524	186	18	2	3		119	250	16	84	3	2	146	44	79	168	201	5
GE	72	162	208	690	165	432	310	544	1	7	3		1 128	159	10				2	127		11			107	11		37	89	3
JU	17	22	65	47	129	13	157	56		2	27	25	274	5	1		4	1	33	41		38			41			49	25	5
CH	2 967	5 205	4 598	14 470	10 620	4 310	7 841	20 762	929	698	1 370	1 950	28 434	8 186	1 240	99	111	73	5 031	6 029	405	3 331	235	144	4 067	1 480	1 646	3 518	5 200	2 625

QUESTIONNAIRE B

11-B Provenance et destination des clients entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

Répartition des clients par provenance : seuls les clients *entrés en institution durant l'année* de relevé sont comptabilisés.

Répartition des clients par destination : seuls les clients *sortis de l'institution durant l'année* de relevé sont comptabilisés.

11-B Provenance et destination des clients entrés ou sortis durant l'année, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour personnes handicapées, dépendantes ou présentant des troubles psychosociaux												
	Entrées par provenance						Sorties par destination						
	Domicile	Institution médico- sociale	Hôpital	Autre institution art. 73 LAI	Provenance autre	Inconnu	Domicile	Institution médico- sociale	Hôpital	Autre institution art. 73 LAI	Destination autre	Décès	Inconnu
ZH	775	147	269	141	187	377	605	111	72	218	430	56	257
BE	885	215	181	197	130	316	741	186	36	221	210	32	384
LU	115	59	59	25	60	6	170	24	14	16	60	9	16
UR	1		4				4						
SZ	16		3	12	4	1	14	1	1	14	3	4	1
OW	1				1								
NW	3						1			1			1
GL	5		2	2	1		7		1	5	1		
ZG	13	2	12	3	4	3	12	2	5	2	5	4	2
FR	24	4	80	7	3	16	73	7	11	6	5	11	12
SO	87	54	29	18	18	25	68	23	8	24	25	7	19
BS	153	29	38	37	10	29	99	19	13	13	52	16	39
BL	73	28	63	33	26	3	72	13	9	46	32	14	22
SH	13	5	5	3	1	3	3	1	2	1	10	4	2
AR	38	35	40	10	5		77	15		8	5	4	9
AI					1								
SG	92	30	95	69	55	5	149	20	14	61	53	11	6
GR	26	3	22	9	3	1	22	6	6	5	3	4	1
AG	245	105	83	23	57	8	188	105	18	23	96	12	51
TG	60	48	27	18	13	12	48	33	12	15	24	14	21
TI	20	15	141	3	10		143	10	11	3	20	13	2
VD	271	21	144	18	83	30	308	33	47	24	63	19	46
VS	178	1	37	13	12		164	11	7	10	20	12	13
NE	102	9	34	22	26	6	99	2	10	21	34	2	9
GE	67	19	36	24	14		77	12	14	17	12	6	11
JU	16	1	36	3	8	2	42	4	12	4	1	1	1
CH	3 279	830	1 440	690	732	843	3 186	638	323	758	1 164	255	925

QUESTIONNAIRE B

12-B Flux des clients entre cantons : nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes handicapées, 2008

Les clients pour lesquels a été fourni un code postal erroné de la commune de domicile légal apparaissent dans la catégorie «inconnu».

12-B Flux des clients entre cantons: nombre de clients selon le canton de provenance du client et le canton de l'établissement, secteur personnes handicapées, 2008

Canton institution	Canton de provenance du client																											Total		
	ZH	BE	LU	UR	SZ	OW	NW	GL	ZG	FR	SO	BS	BL	SH	AR	AI	SG	GR	AG	TG	TI	VD	VS	NE	GE	JU	Etranger		Inconnu	
ZH	6 373	34	84	27	128	7	7	30	74	4	29	31	16	88	15	1	250	43	203	197	5	6	3	1	3		65	9	7 733	
BE	216	8 286	199	5	15	26	18	5	27	192	380	149	127	15	7		60	13	182	26	9	32	45	59	22	73	9	29	10 226	
LU	31	73	2 039	30	19	50	119		30		21	10	9	1	1		11	4	53	8			4			1	2	5	2 521	
UR	1			201	1		1														1								205	
SZ	21	3	10	26	180			9	9							1	21		7		2								2	291
OW		10	6	1	2	183	16												1											219
NW			3	1		13	110												1											128
GL	12	1	1	39	10			185	1				1				46	2	1	3									2	305
ZG	19	2	53	8	20			5					2	1	1		3		8	2										521
FR	3	229	3	1				1		1	2 125	7	3	1			2		2	3		153	18	34	19	11		5	2 621	
SO	30	316	55	1		5	6	1	9	10	779	70	140	1	1		7	2	129	2		1	1			1	4	9	1 580	
BS	19	35	12	2	1	2	2	3	2		44	906	168	2	1		18	5	51	6	3	2	2		1	2	19		1 308	
BL	18	38	6	1	2			1		1	7	167	286	798			2	1	48	1	1						2	3		1 384
SH	29	1	2								1						1		3	8								1		246
AR	129	10	20	7	17			6	5	2	5	8	4	16	82	12	160	9	9	29	3		6	1				5	545	
AI															33	9	5												1	48
SG	162	17	20	15	27	1	2	26	8	3	4	5	9	11	205	27	2 317	28	27	215	1	1	1	2		1	6	23	3 164	
GR	24	2	2		2			6	2					3	3	1	36	703	4	8	7						4	7	814	
AG	163	84	212	20	23	5	4	6	26	2	226	40	81	7	7		54	17	2 863	12	2						2	14	3 870	
TG	204	9	16	9	37	2	2	10	28		6	12	5	43	29	1	275	17	20	1 360	1	1	1	1			4	16	2 109	
TI	16	15	3		2	1		1	2		4	5	4	1	1		13	25	5	1	1 249		1	1			6	7	1 363	
VD	9	29	3	1			1		1	67	5	7	1				2	1	2		6	3 166	41	40	127	14	42	7	3 572	
VS		11	2							7											2	59	1 417	8	12	1	22	2	1 543	
NE	2	41								15	1	2		1					1	1	1		35	2	932	21	36	10	1	1 102
GE										2													57	2	2	1 323	39	1	1 426	
JU		20	1							1		2	2				2				6	1		7	1	311	3	2	359	
CH	7 481	9 266	2 752	395	486	295	296	288	618	2 437	1 684	1 536	1 368	390	387	52	3 285	871	3 620	1 882	1 298	3 514	1 544	1 088	1 529	453	241	147	49 203	

QUESTIONNAIRE B

13-B Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

Les montants indiqués sont les coûts nets II, après diminution des revenus secondaires et répartition des charges indirectes (ligne 300 du plan comptable E1).

13-B Coûts d'exploitation par principaux centres de charges, en milliers de francs, par canton de l'établissement, 2008

	Etablissements pour personnes handicapées, dépendantes ou présentant des troubles psychosociaux								
	Home avec occupation	Home	Centre de jour	Atelier	Mesures prof.	Ecole	Internat	Autres	Total
ZH	246 513	135 490	7 317	62 948	34 052	22 351	1 968	1 226	511 865
BE	268 060	101 669	6 239	72 610	46 106	51 325	74 445	15 364	635 817
LU	74 329	30 756		41 682	10 368	602	3 607	2 077	163 419
UR	2 546	3 779	1 164	4 102				158	11 749
SZ	8 556	10 782		331					19 669
OW		4 991		4 812		2 859	921		13 584
NW		6 312	1 579	1 864					9 755
GL	9 006	1 139		3 998	536	7 269			21 948
ZG	20 997	7 057	288	9 079	1 893	1 104	2 447	63	42 929
FR	45 048	37 150	1 420	37 606	23 990	42 810	4 443		192 467
SO	46 008	41 603	8 767	3 567	1 526	5 506	7 557	15 886	130 420
BS	35 091	44 325	3 153	5 617	1 135	4 856	5 820	659	100 656
BL	72 798	34 003	524	8 154	1 238	9 827	7 482	3 262	137 288
SH	15 296	5 661	1 000	176					22 133
AR	37 522	8 377				881	1 258		48 036
AI		1 695		1 475					3 169
SG	87 029	47 513	915	61 418	8 593	22 601		2	228 071
GR	23 338	23 811	182	8 220	119		1 003		56 674
AG	90 136	59 758	3 875	45 202	3 560	52 416	31 802	3 695	290 446
TG	90 361	25 978	792	16 818	3 515	5 078	1 270	1 190	145 001
TI	63 807	34 202	2 057	6 960		897	8 205		116 129
VD	150 900	57 262	532	27 203	486	45 107	12 590	107	294 188
VS	43 668	23 646	6 700	13 958		7 522	3 922		99 416
NE	3 437	31 185		18 162	1 167	1 041	5 675		60 669
GE	85 892	50 109	5 409	17 040	1 212	15 721	573		175 955
JU	10 293	6 961		5 499					22 753
CH	1 530 631	835 216	51 913	478 503	139 497	299 773	174 987	43 690	3 554 208

© 2009 OFS / BFS / UST

Population résidente permanente au milieu de l'année, 2008

	moins de 20 ans	Total
ZH	261 875	1 319 769
BE	195 007	966 253
LU	83 110	366 089
UR	7 835	35 086
SZ	32 559	142 345
OW	8 391	34 207
NW	8 776	40 507
GL	8 439	38 322
ZG	24 632	109 729
FR	65 755	265 988
SO	52 746	251 076
BS	30 819	185 876
BL	54 442	270 168
SH	14 794	74 927
AR	11 797	52 863
AI	3 969	15 510
SG	107 261	468 424
GR	39 622	189 779
AG	128 316	586 614
TG	54 998	240 072
TI	62 932	330 733
VD	157 596	680 278
VS	65 047	300 967
NE	38 484	170 349
GE	97 609	441 982
JU	16 396	69 763
CH	1 633 207	7 647 676

© 2009 OFS / BFS / UST

